

ARAD-I KÖZLÖNY

52. évfolyam, 24. szám

Főszerkesztő: STAUBER JÓZSEF
1897-1932.

Szombat, 1937. január 30.

Firenze:

Mihai nagyvajda, trónörökös állapotáról az elmúlt nap folyamán a következő újabb orvosi jelentés érkezett:

Mihai nagyvajda, trónörökös közérzete továbbra is változatlanul jó, annak ellenére, hogy az elmúlt éjszaka köhögés kellemetlenkedett a fenséges betegnek. Hőmérséklete: 37.1, érverése: 90. (Rador.)

Newyork:

A Cunard amerikai tengerhajózási társaság nagy óceánjáró gőzöse az Aquitania 36 órás késéssel futott be a newyorki kikötőbe. A késés oka az Atlanti óceánon dühöngő hatalmas vihar volt, amelynek következtében az óceánjáró csaknem elpusztult. Az amerikai partok közelében ugyanis egy hatalmas hullám oldalra fordította a hajót és a személyzet csak több órás megfeszített munkával tudta az óceánjáró egyensúlyát helyreállítani. Az utasok közül harmincan megsérültek.

Bécs:

A legfelsőbb törvényszék február 3-án tárgyalja Farcașanu ezredesné meggyilkolása miatt halálra ítélt Strasser Károlynak felfolyamodását. A leobeni ítélet ellen benyújtott semmisségi panaszok egy részét már letárgyalta és vissza is utasította a legfelsőbb törvényszék és február 3-án csupán afelett kell döntést hoznia, hogy az osztrák törvényszéknek joga volt-e halálra ítélni a Svájcban kikért Strassert. A legfelsőbb bíróság határozatait akkor hozta meg, amikor még Teodorescu nem volt letartóztatásban. A bíróság annakidején azt a feltevést fejezte ki az ügyben, hogy Strasser bűnét nem csökkentti, hanem még súlyosbítja, ha Teodorescuvval együtt követte el tettét. Glaser Erich, Strasser védője valószínűleg perújítást fog kérni Strasser és Teodorescu szembeállítására céljából.

London:

Sada herceg, Afganisztán miniszterelnöke szombaton érkezik Londonba Németországból, ahol műtéten esett keresztül. Sada herceg, aki Safir kánnak nagybátyja, előreláthatólag egy hétig marad az angol fővárosban, ahol a kormány látja vendégül. A kormány nyilatkozata szerint Sada herceg látogatása mögött semmi politikai jelleg nincs.

Páris:

A francia jegybank csütörtök esti rendes évi közgyűlésén viharos jelenetek törttek ki. Labeyrie, a Jegybank kormányzója felővasta az elmúlt üzleti év eredményéről szóló jelentést. Beszédét minduntalan közbekiáltások zavarták meg a részvényesek részéről, mire a bankkormányzó megjegyezte, hogy semmiféle tüntetést nem tűr. A nyugtalanság erre még nagyobb erővel tört ki és a részvényesek hangosan kiáltozni kezdtek: Le a Blum-kormány! Le a népfront! Amikor a bankkormányzó arról beszélt, hogy az utóbbi év folyamán Franciaországban fellendült a gazdasági élet, újból kitért a vihar. Majd egy részvényes is fel akart szólalni, de az elnök nem adta meg neki a szót. Erre olyan lármakeltek, hogy a közgyűlést be kellett rekeszteni.

Hazaérkezett Antonescu külügyminiszter Genfből

Erdekes nyilatkozatban világította meg az aktuális külpolitikai kérdéseket az újságírók előtt

Ankarába, Athénbe és Londonba készül

— *Jimboia-ról jelentik:* Ma Jimboia-n keresztül, Lausanneból jövet az országba érkezett Antonescu Victor külügyminiszter, akit Crețeanu és Zăinescu meghatalmazott miniszterek kísérték. Timișoara és Lugoj között a külügyminiszter fogadta az újságírókat és a következő nyilatkozatot tette:

— A legszebb benyomásokkal térek vissza a Népszövetség egy eredményekben gazdag ülészakaról, amelyen közmegelekedésre két nagy problémát oldottunk meg: a danzigi problémát és az alexandrettei szandzsák ügyét. Egyéb nyilatkozatot mindaddig nem tehetek, amíg az uralkodó előtt nem jelentkeztem, hogy beszámoljak külföldi utamról.

A külügyminiszter ezután megemlítette, hogy február 8-án Ankarába utazik, majd néhány napi tartózkodás után Arras Rüdö török külügyminiszterrel együtt Athénbe látogat. Később megemlítette a külügyminiszter, hogy figyelemreméltó, milyen baráti légkör alakult ki az utóbbi időben Románia és Lengyelország, illetve Románia, Csehszlovákia és Jugoszlávia között, majd kijelentette, hogy tulzotak a magyar revizionista mozgalomról elterjedt hírek. Azonkívül, hogy a mozgalom már nem talál visszhangra külföldön, maguk az érdekeltek sem nyilatkoznak meg olyan kitartó módon, mintahogy azt hiszik. A bulgár-jugoszláv paktum ügyében a külügyminiszter kijelentette, hogy nem nyilatkozik, az idő mutatja majd meg ennek hasznos voltát. A külföldön történt fontosabb találkozásairól nyilatkozva kijelentette Antonescu külügyminisz-

ter, hogy nagy fontosságot tulajdonít Eden angol, Delbos francia és Litvinov szovjet külügyminiszterekkel folytatott megbeszélésein kívül annak a hivatalos meghívásnak, amely május hónapra Londonba invitálja.

A nyugati országokkal való gazdasági kapcsolatokról a következőket mondotta külügyminiszterünk:

— Az egész világgal jó barátságban élünk.

Ezután ismertette azt a baráti jóviszonyt, amely Franciaországhoz fűz minket és kitért Németországhoz való kapcsolatainkra. Kijelentette, hogy a Birodalommal rendes diplomáciai kapcsolatokat tartunk fenn.

Kérdést intéztünk a külügyminiszterhez az újságírók, hogy mi a helyzet a jugoszláv-bánsági román lakosságra vonatkozó iskolai és egyházi egyezmény ügyében.

— Sztojadinovics miniszterelnöktől formális ígéretet kaptam, hogy az egyházi egyezményt rövidesen érvényesítik és ennek nyomán életbe is léptetik, a viszonyosság elve alapján. Ami az iskolai egyezmény ügyét illeti, itt is kielégítő a helyzet.

Végül a belpolitikai helyzetről érdeklődtek az újságírók a külügyminiszternél, mire Antonescu mosolyogva a következőket mondotta:

— Ha Tătărescu nem jelentette be azt a bizonyos „hat hónapot”, ez azt jelenti, hogy maradunk. (A külügyminiszter nyilván arra célozott, hogy Tătărescu kijelentette: a kormány távozása előtt hat hónappal bejelenti lemondási szándékát. A szerk.)

Hayashi volt hadügyminiszter kapott megbízást kormányalakításra Japánban

Japán népszövetségi főmegbízottja volt egyidőben az új kormányelnök

Tokióból jelenik: A japán főpecsétőr a fővárosból Sayomi herceghez, Japán bölcséhez ut-



HAYASHI

zott és az ő véleményét kéri ki a kormányalakításra vonatkozólag. Sayomi herceggel egyetértésben azután a mikadó annak a politikusnak ad megbízást, aki meg tudja alakítani a kormányt, a hadsereggel egyetértésben. Japán politikai körök véleménye szerint Hiratuma, a titkos tanácselnök kap kormányalakításra megbízást. Allíto-lag katonai körök is támogatják Hiratuma kormányalakítását.

A japán császár Sayomi herceggel való megbeszélése után Hayashi volt hadügyminisztert bízta meg kormányalakítással. A volt hadügyminiszter 61 éves és nemrégiben Japán genfi megbízottja volt. 1934-ben hadügyminiszter lett, de 1935-ben lemondott. Az új kormányban a hadügyi tárcát, a hadsereg határozott kívánságára, Sugiyama, a katonai nevelésügy eddigi főnöke kapja. A hadsereg egyéb kívánságai közé tartozik a parlamenti élet rendezése a választások reformja, valamint az a kívánság, hogy a kormány minden politikai párttól függetlenül alakuljon meg.

Február 27-én: Református Nőegylet táncos-teája a Fehér Keresztben

Sirba vitte titkát a különc milliomos

Magára vállalta a gyilkosságot Harry K. Thaw, hogy megmentse szerelmét. — Husz évig ült a börtönben — ártatlanul

Bostonból jelentik: Boston közelében lévő villájában meghalt a napokban Harry K. Thaw ismert amerikai milliomos. Ő volt utolsó tanúja, tettestársa vagy tettese annak a szenzációs ügynek, amelyet tökéletesen sohasem derített fel az amerikai rendőrség és amelynek aktái ott nyugszanak a newyorki rendőrség levéltárában.

Annak idején különbségéről ismerték Harry K. Thawt a Broadwayn. Minden félévben feltűnt valahonnan. Vagy valamelyik nagy kaliforniai farmjáról érkezett meg, vagy pedig a Rocky Mountainsban lévő valamelyik ércbányájából, hogy néhány hónapig szórakoztató a Broadwayn. Különös módon szórakozott Thaw, annyi bizonyos. Volt eset, hogy egy egész színházat meghívott magához egy estére, ő maga azonban távoltartotta magától a vendégeket.

Ha színházba ment nemcsak a maga jegyét váltotta meg, hanem megvásárolta az összes körülötte lévő helyeket. Emberiszonyban szenvedett Harry K. Thaw.

Különös gyilkosság

Egy szépnapon megismerkedett Evelyn Nesbittel. Evelyn volt az amerikai színpadon feltűnő első görlok egyike. De rendkívül szép leány is volt és sikerült neki Thawt kiragadni elzárkózottságából. A milliomos a leány társaságában ettől kezdve rendkívül sokat járt az emberek közé és senki sem gondolt rá, hogy ez a leány okozza a milliomos tragédiáját. Thaw észrevette, hogy más gazdag férfiak is körülrajongják Evelyn Nesbittet.

Két álom

Irtá: ROBERT BERBERON

A hatalmas turaautó megakadt az országúton és Tissier Gaston magára rántva az egybeszabott szerelő-köpenyt, lefeküdt a gép alá, hogy a baj okát felkutassa. A titkára, a szép és fiatal Drappier Jean, kényelmesen elnyújtzkodott a hátsó ülésen és nyugodtan cigarettázott. Ugyanis Drappiernek szerencsére fogalma sem volt az autó szerkezetéről, míg Tissier, még abból az időből, amikor nem volt millióm tőzsdés, hanem fiatal, kezdő mérnök, remekül értett hozzá. Így alakult ki kettőjük közt az a furcsa megosztás, ha baj kerekedett nyílt országúton, ahol nem lehet a közelben garázst találni, Tissier feküdt az autó alá a szerszámokkal, a titkár ur pedig kényelmesen cigarettázva várta, hogy mikor berreg újra a motor.

Végre Tissier kimászott a kocsí alól s így szólt:

— Anyira bepizskoltam magam, hogy alapos mosdás nélkül nem ülhetek be az autóba.

Körülnézett és egy mezei dűlőuton a közelben kis majort pillantott meg.

— Várjon. — mondotta Tissier a titkárjának — odamegyek, talán kapok tiszta vizet és szappant — és ezzel elindult a kis major felé.

Jó félóra telt el, amíg visszaérkezett. Az arca kipirult és valami nótát dudolt halkán. Ledobta magáról a szerelő-köpenyt, beült a soffőr-ülésbe és szó nélkül elindította a gépet.

„Utálatos szokás, hogy előttem mindent eltitkol!” — morogta magában a titkár — „de majd utánajárok, hogy miért tartott a mosdás félóránál tovább...”

Amikor Tissier aznap este meglátogatta menyasszonyát, az előkelő és szép, de szegény Rouvière Clarisse grófnőt, így számolt be arról a félóráról, amelynek lefolyására a titkárja olyan kíváncsi volt:

— Furcsa kalandom volt, Clarisse — mondotta — egy álom vált valóra.

— Nem szeretem, amikor a férfiak álmai valóra válnak — jegyezte meg gunyosan mosolyogva Clarisse és Tissier magában csodálkozott, hogy milyen éles a női ösztön... Clarisse azonnal megérezte, hogy valami nincs rendben.

— Már ismételtén megtörtént velem — folytatta a férfi — hogy valamit álmodtam, amire

Az egyik reggel

megdöbbentő felfedezést tettek a newyorki Belmont szállodában: az egyik szobában, amely szomszédos volt a Thaw által bérelt lakosztállyal, holtan találták Stanford White newyorki építész.

akinek szívét furta át egy revolvergolyó. Öngyilkosságról szó sem lehetett, noha a halott kezében revolver volt. Ezzel szemben más érdekes dolgokat állapított meg a rendőri vizsgálóbizottság.

Stanford White előző nap hevesen udvarolt Evelynnek és emiatt nézeteltérés is keletkezett közte, meg a leány, valamint Thaw között. Hogy a veszekedés mivel végződött, azt senki sem tudta a szállodában. Amikor kihallgatták Evelyn, aki ugyancsak a Belmont-szállóban lakott, megtagadott minden felvilágosítást és ugyanugy tett Harry Thaw is. Egyszerre ezután

mindent magára vállalt a milliomos és azt állította, hogy ő gyilkolta meg az építész.

Ez akkor történt, amikor az egyik detektív azt mondta, bizonyítékok vannak rá, hogy Evelyn ölte meg Stanford Whitét.

Az már nem sokat használt Thawnak, hogy később ügyvédje utján visszavonta vallomását. A detektívek ugyanis egy naplót találtak szobájában és Evelynhez intézett befejezetlen leveleket, amelyek arról szóltak, hogy Harry Thaw mélységesen gyűlöli az építész és mindent elkövet, hogy eltegye láb alól.

Hiába...

1928-ban szabadult ki a börtönből Harry K. Thaw. Még mindig gazdag ember volt, mert a börtönből is jól irányította vállalatait. Mindenesetre a huszévi fegyház, amire itélték, még különösebbé tette. Legjobban az viselte meg, amikor megtudta, hogy Evelyn Nesbit nem várt reá mint ahogy megígérte, hanem már egy év múlva férjhezment.

A newyorki rendőrségen még ma is akadnak detektívek, akik azt mondják, hogy a gyilkosságot Evelyn követte el és Thaw csak azért vállalta magára a gyilkosságot, hogy a leányról eltereljen minden gyanút,

mert mindenekelőtt szerette. A nagy csalódás ellenére is tovább hallgatott a milliomos, aki hímódon magával vitte titkát a sirba.

Anglia kölcsönt ad Franciaországnak a frank-elleni spekuláció letörésére

LONDONBÓL jelentik: Angol kormánykörökből származó értesülések megerősítik azt a hírt, hogy Anglia nagyobb kölcsönrel lehetővé teszi Franciaországnak a frank ellen intézett újabb támadások visszaverését. Az angol nagybankoknak szilárd elhatározása, hogy nem engedik lerontani a francia frank árfolyamát.

azután felébredve nem tudtam visszaemlékezni, de azt éreztem, hogy álomban olyan boldog voltam, mint ébren soha...

Clarisse arca elkomorult. Némán nézett szembe völégényével és várta, hogy mi következik.

— Ma történt azután életemben először, hogy ráismertem a helyre, amely ebben a titkos... boldog... álomban szokott szerepelni, de amelyet ébren ma láttam először. Amikor elakadt az autóm, rendbehozása után, mint már említettem, remesen piszkos voltam, elindultam egy kis mezei uton a közeli major felé, hogy megmosakodjam. Amint az ösvényen a ház felé mentem, az volt a benyomásom, hogy a hely ismerős, már jártam ott életemben... pedig tudom, hogy sohase voltam ott. Emlékeztem, hogy a ház közelében árkon kell átlépnem és a disznóút kell megkerülnöm, hogy a hátsó ajtóhoz jussak: És valóban ott volt az árok és a disznóút, amelyet megkerülve, a ház hátsó ajtajához jutottam el. Az ajtóban szép fiatal leány állt és felém mosolygott. Ugy éreztem, hogy régóta ismerem... világosan tudtam, hogy a boldog álmaimban láttam...

Clarisse önkénytelenül felsőhajtott, de hogy ezt leplezze, neveve megjegyezte:

— Gaston, te vagy az első költő, aki öt év alatt milliókat szerzett... tőzdespekulációval.

Tissier mosolygott s így folytatta:

— Nagy fekete macska jött ki a házból, oda-jött hozzám és a lábamhoz dörgölődött, mire a leány így szólt:

„Milyen különös... Cili sohasem barátkozik idegenekkel.”

En pedig világosan emlékeztem abban a percben, hogy ez a Cili macska is szerepelt az álmaimban. Amikor megmostam a kezem és a leánnyal a konyhában leülve beszélgettem, először életemben hatott át az a végtelenül jóleső boldogság,

amit az álmaimban éreztem. Sokkal otthonosabban éreztem magamat abban a kunyhóban az egyszerű leány társaságában, mint a palotámban...

— ... az én társaságomban — fejezte be Clarisse szomorúan mosolyogva a mondatot. Azután az arca újra elkomorult és így szólt:

— Nem az első eset, hogy az ilyen szeszélyes férfi, amilyen te vagy, Gaston, első pillantásra belebolondult egy tenyeres-talpas parasztlányba. Az érdekes a te esetemben csak a regényes mese, amellyel körítetted. Tudom, hogy a gyors és erős elhatározások embere vagy, tehát mondd meg a lélekelemző mesétől függetlenül, hogy mi a szándékom, mert tudom, hogy erre megy ki a dolog.

Tissier röviden, határozatlan felelt:

— Clarisse, felbontom az eljegyzésünket, mert csak ezzel a leánnyal tudok boldog lenni.

— En pedig ebbe nem egyezem bele — felelte a menyasszonya —, mert ismerlek és tudom, hogy a pillanatnyi szeszéllyel egész életedet tönkretend.

Tissier gondolkodott, azután így szólt:

— Drágám, fontold meg a dolgot. Tudod, hogy engem nem lehet elhatározásaimtól eltéríteni. Még azt is megjegyzem, hogy gondoskodni fogok arról, hogy az anyagi függetlenségedet épp úgy biztosítsam, mintha a feleségem lennél. Szóval, anyagi aggodalmak nem befolyásolják az elhatározásodat. Pénzzel mindent meg tudtam oldani — tette hozzá feleségesen kegyetlen göggel.

Clarisse elsápadt és csak ennyit felelt:

— Gaston, ez a kijelentésed mindennél jobban fáj... Nem hiszem, hogy pénzzel mindent meg tudsz oldani...!

Tissier másnap délben kis sportautóján egyedül újra kisetett a kis majorhoz. Amint a házat megkerülve, a hátsó ajtó felé közeledett, megdöbbenve megállt: a leányt egy férfi tartotta átölelve és Tissier a férfiban a titkárjára, a szép és fiatal Drappier Jean-ra ismert rá. Sarkonfordult, az autóján egyenesen Clarisse lakására száguldott és bejelentés nélkül ezek a szavakkal rontott be a szobába:

— Clarisse, neked volt igazad...! Almokat nem lehet pénzért megvásárolni!

Az okos asszony megértette, hogy mi történt: hegett tegnap este óta és amint a férfi magához ölelte, halkán csak ennyit mondott:

— Gaston, maradjunk csak meg a mi álmunk mellett, amelynek az a nagy előnye, hogy ébren álmodjuk.

CORSO-Mozdó. Telefon: 5-65.
8. mérs. 5, 7¼. 9¼-kor.

MARTA EGGERTH és
Johannes Heesters
legtündöklőbb, legragyogóbb alakításuk a

UDVARI-KONZERT
Sláger dalok:
Der Schäfer und die Königin
Die Soldatenbraut, Valse triste...
Die Spröde.
Jegyelővét 1.30 — 1-ig.

Eltűnt a tengerben egy hollandi gőzös, egész legénységével együtt

Lisszabonból jelentik: Az itteni rádióállomás S. O. S. jelzéseket fogott fel egy „Jacobus” nevű gőzösről, amely a tengeren hanyódott. A gőzös kétségbeesett jelzéseket továbbított, de két napja már a rádiójelzések is elmaradtak és azt hiszik, hogy a gőzös egész legénysége a tengerbe veszett. Az utolsó üzenetet a gőzös süllyedésekor adták le és így hangzott: „A hajónk süllyed, mentőcsónakokba szállunk, ha nem tudtok megmenteni bennünket, akkor adjátok át családjainknak utolsó üdvözetünket”. A hajó nem angol, mint ahogyan először gondolták, hanem holland lobogó alatt futott és egyelőre semmi hír a legénységéről.



Bucuresti volt főpolgármestere erélyesen állást foglalt a szélsőséges nacionalizmus ellen Dobrescu Demeter volt főpolgármester feltűnést keltő előadása a kisebbségi kérdésről

Bucuresti-ből jelentik: Dem. Dobrescu, a főváros volt főpolgármestere rendkívül érdekes és a maga nemében páratlanul mondható kisebbségi politikai előadásban ismertette állásfoglalását a szélsőséges nacionalista teoriákkal szemben. A beszéd természetesen elsősorban a hazai kisebbségügyi viszonyokra vonatkozott. Dem. Dobrescu előjáróban kijelentette, hogy a fajelmélet elvetendőnek tartja, mert ez egyszerűen aberráció és politikai szélhámosság. Ennek az elméletnek nem lehet értelme a mi országunkban, ahol annyi nép él együtt. Igaz, hogy a mai gazdasági adottságok közepette az ország nem fogadhat újabb idegeneket határai közé, mert amikor a gazda éhenhal, nem vendégeskedhetik. De felmerül a kérdés: mit tegyünk azokkal, akik itt születtek, itt élnek, itt kívánnak meghalni, velünk együtt, ebben a hazában. Mindenkori hangsúlyoztam, hogy a legjobb eszköz, a legfényesebb lehetőség, hogy civilizációnkkal és tárgyilagosságunkkal tegyünk bizonyosságot a kisebbség előtt: Itt nálunk folyamatos és állandó demokráciával számolhatnak. Dem. Dobrescu megemlítette, hogy a határokon túl néző kisebbségek semmi kedvezőt nem láthatnak.

— Ez a módszer — folytatta a szónok — a román nemzeti idealizmus korszakának eszköze volt. A sovinizmus időszejében jutva, az érzelmek szenvedélyekké változtak és a türelmetlenség lett urrá. A sovinizmus a vér tisztaságára építi tanait, ez a tan korunk különleges széhhámossága.

A volt főpolgármester ezután részletesen kifejtette a fajelmélet elvetésének teóriáját, majd következtetésképp megállapította, hogy a hazafiasság minden nemzet számára így foglалható össze: Szeressétek hazátokat egész lelketekkel, de óvakodjatok attól, hogy vérvizsgálatot alkalmazzatok a fajelmélet elve alapján.

— A sovinizmus második teóriája, hogy a kisebbségek jelenléte társadalmi veszedelmet jelent. Csofálatos teória ez, merthiszén, ha nálunk élnek olyanok, akik bulgáruknak és görögül beszélnek, nem zárja ki, hogy 18 millió lakosú országunk legyen, amelynek lelke és jellege nacionalista. Ugyancsak téves sovinizista elmélet az is, amely azt tanítja, hogy a

zsidó faj nem fogadható be a nagyközösségbe. Eszerint a zsidóságot nem lehet asszimilálni — állítják a sovinizmus hívei. A legnagyobb egyetemes törvény azonban azt tanítja, hogy a közösségbe mindenkit be kell fogadni, természetesen, ha a közösség befogadja. Ez a természet törvénye, amely felett nem lehet behunyt szemmel elhaladni, merthiszén az emberiség közösségében nem létezhetik az élőlények olyan csoportja, amelyet a közösségből ki kellene rekeszteni. Olyan tanokat hoztak forgalomba, amelyek azt igyekeztek bizonyítani, hogy az emberiség nem olaszthatja ma-

gába a zsidóságot. Az igazság az, hogy a zsidó mindenkori ellentétben volt az abszolutizmus-sal és demokrata beállítottságu. Innen származik a gyűlölködés ellene, a gyűlölködés, amely egyben a demokrácia ellen is acsarkodik. Az antiszemitizmus túlnőtt az abszolutizmus keretein és a zsidóság mindenkori a tehetetlen hatóságok ellenlábasja volt. Nem igaz tehát, hogy a zsidó faj kirekesztendő, azonban megértésre és türelemre van szükség a kérdés intézésénél.

A hazai viszonyokra visszatérve, Dobrescu folytatta a kérdést: mit csináljunk azokkal, akik ezideig román állampolgárokká lettek? Megöljük őket? — Kérde a politikus, aki nyomban választ is ad erre a kérdésre: nem!

— Románia érdeke, annak bebizonyítása, hogy fegyelmezett és demokratikus humánus ország vagyunk. A zsidóságnak kötelessége, hogy adott esetben használja fel politikai jogait és azon románok mellett haladjon, akik ösztönre támaszt biztosítanak számukra.

Szörnyű izgalomban él Ohio város egész lakossága Szakadással fenyegetnek az Ohio és Mississipi folyók egyesülésének dollármilliárdot érő gátjai

NEWYORKBÓL jelentik: Az Ohio államban lévő Kairo város lakossága a legszörnyűbb izgalom óráit éli. Kairo város határában ömlik az Ohio folyó a Mississipibe és nem lehet tudni, hogy a védőgátak meddig tudnak ellenállni az ár fokozódó nyomásának. A védőgátakat egy milliárd dollár költséggel építették és a szakértők véleménye szerint abban az esetben, ha az Ohio vize továbbra is emelkedik, el-

kerülhetetlen lesz a gátszakadás. A város teljes pusztulásán kívül ez sok ezer ember életét fenyegeti, mert gátszakadás esetén az ár teljesen elöntené a várost. Kairo városát már kiürítették ugyan, de több ezer ember holmiját feltve visszazökött oda. Csupán abban bízhatnak már, hogy az Ohio áradása már elérte kulminációs pontját és a város megmenekül a szörnyű katasztrófától.

Törvényjavaslat „a köz szempontjából szükséges területek kisajátításáról”

Kétszázmillió leies kölcsön ügyét tárgyalta a Kamara

Bucuresti-ből jelentik: A Kamara mai ülésén Djuvara igazságügyminiszter beterveztette a köz szempontjából szükséges területek kisajátításáról szóló törvényjavaslatot, majd az elnök indítványára a legfelső gazdasági tanácsra vonatkozó törvényjavaslatot, majd megvitatták egy kétszázmillió leies kölcsön ügyét. Ezután a Kamara tovább tárgyalta az új bányatörvény-javaslatot.

A szenátusban Samoila, az ismert iparos-

vezér a pénzügyi intézkedésekről beszélt, amelyek a kézműipart és kisipart sújtják. Interpellációt intézett Samoila szenátor a munkügyi miniszterhez is, akitől a munkakönyvek becserélésére megszabott határidő meghosszabbítását kérte. Petala tábornok Banciulescu, az ismert repülő özvegye számára nyugdíj megfizetéséről tett javaslatot, majd lamandi miniszter válaszolt egy hozzáintézt kérdésre, amely egy suceava-i templomra vonatkozott. A templomot az osztrák uralom idején a katolikusoknak adták és most visszaszármaztatták a görögkeleti egyháznak.

A sikos kövezeten halálát lelte Jenés József grădiște-i nyugdíjas vasutas

Halálos balesetet okozott Grădiște-n a csuszós kövezet. Jenés József, Vasile Paguba-ucca 4. szám alatti lakos, csüörtökön este lakásának udvarára ment és a házbeliek hamarosan velőtrázó kiáltásra lettek figyelmesek. Nyomban kiszaladtak az udvarra, ahol ott feküdt Jenés József eszméletlen állapotban. Orvost hívtak, aki azonban a 69 éves embernél már csak a beállott halált állapíthatta meg.

Jenés József nyugalmazott CFR fűtő a csuszós kövezet áldozata lett, mert amint megállapítást nyert, olyan szerencsétlenül zuhant az éles kövekre, hogy koponyaalapi törést szenvedett és az okozta halálát. A szerencsétlen nyugdíjas halálos balesetét jelentették az ügyészségnek, ahol megadták a temetési engedélyt.

URANIA Tel.: 2-82. Csak 16 éven felülieknek!
D. u. 3-kor mérsk. hely. Ritka élmények filmje!
5, 7.15, 9.15.
ANNA STEN
ki az európai sajtó véleménye szerint:
a „sex-appeal királynője”
„MARIA KRASNOWA”
(„A kitaszított nő”)
varázs atos szépségű filmremekben.
Csodás orosz melódiák és kozák táncok!

Hazaérkezett Arad-ra Montrealból Szócs Didák minorita lelkész

Roosevelt Amerikájáról, a pittsburgi árvízveszedelemről és a modern amerikai élettempóról beszélt a hazatért minorita szerzetes

Mintegy két hónapja annak, hogy az arad-i minorita-rend két fiatal tagja: Szócs Didák és Horváth F. Miklós tanulmányútra Amerikába utaztak. A megbízatásnak eleget tettek és Szócs Didák rokonszenves alakja ma ismét feltűnt, a minorita-rendház folyosóin. A fiatal minorita-lelkész telve van amerikai utján nyert benyomásokkal és élmények emlékével.

— December 2-án indultam el Genovából a „Rex” óceánjárón és nyolc nap alatt tettük meg az utat Newyorkig. Itt a metropolis egyik városnegyedében, Staten Island-en, a minorita-rend itteni pompás kollégiumában laktam. Legelső impressziómként Newyorkban talán azt az érzést nevezhetem, hogy az emberek elvesztették a lábukat. Jobban mondva gyalogjárót alig látni ebben a zürzavaros városban, amelynek forgalmát már az autók is egyre nehezebben bonyolítják le. Hatos, hetes sorokban tolonganak az autók és egymást akadályozzák a továbbhaladásban. Második benyomásom: gépek... mindenütt gépek. Az emberi munkaerő elvesztette fontosságát. Newyorkban a felhőkarcolók dominálnak, ezek között a legmagasabb jelenleg 102 emeletes. Voltam ebben az épületben, amelyben a huszonötödik emeletig rendes felvonó, feljebb ugynevezett expressz-felvonógép bonyolítja le a forgalmat.

— A templomok hatalmasak, majd mind gótikus stílusban épültek. Minden nemzetiségnek megvan a maga temploma. Érdekes, vannak templomok, amelyek belépőjegyet váltgatnak a hívekkel, de a többi templomban is isztentisztelet közben tálcával járják végig a kurrátorok a padsorokat és 25 centet szednek be ülőhelyenként. A hívektől sokat tanulhatnának Európában fegyelmezetttség dolgában. A templomokon kívül megátogattam a különböző kulturintézményeket is, így Newyork óriási aquáriumát, amelyben a tenger ezer csodája látható.

— Jártam a négernegyedben. A négerek általában megbízható, munkás emberek. Négerek a szállodai szolgák, a vasuti alkalmazottak, a szolgálai munkakört velük töltik be. Az európai közhiedemmel ellentétben rendkívül komoly emberek, nevető négert nem láttam. Külön városnegyedük van a kínaiaknak és a japánoknak is, ezeken a negyedeken azonban éjszaka nem ajánlatos végigmenni.

— Amint elhagyja Newyorkot az ember, a felhőkarcolók helyébe egyszerre apró, fából épült házak lépnek. Először azt gondoltam, weekend-házak, csak később tudtam meg, hogy laknak bennük. Egyébként minden lakóház központi fűtéssel van ellátva. Newyorkból Albany-ba, majd Brandsoly-ba mentem, ahonnan autóval folytattam utamat Kanadába, utam végcélja, Montreal felé.

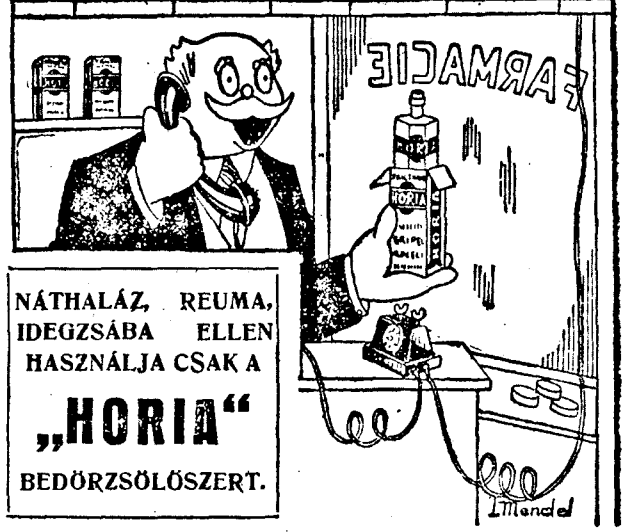
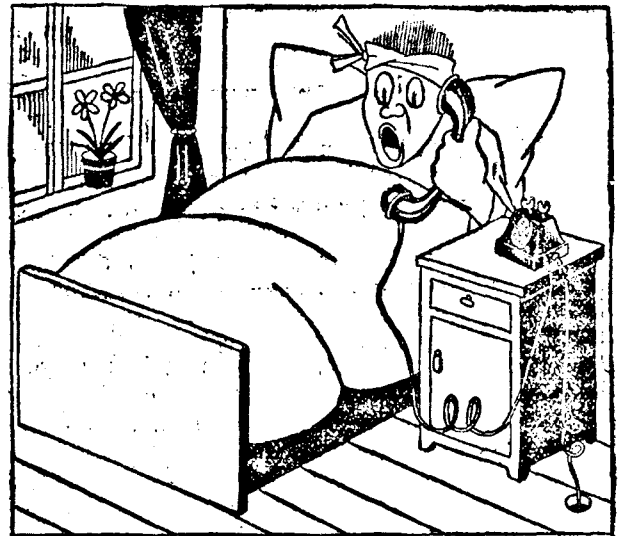
— Kanada... Montreal... Egészen más világ. Ezt a tartományt tulajdonképpen franciák lakják. A kanadai határon mindössze azt kérdik meg az embertől, hogy biztosítva van-e a megélhetése, mert — előre figyelmeztetik — munkanélküli segélyt nem adnak. Kanadában láttam először indiánokat a Montreal melletti indiánterületen. Szorgalmas, keresztény emberek az amerikai őslakók, akik ma már csak ünnepeken veszik fel régi öltözetüket. Egyrésztük nyelvét is megőrizte. Montreal nevezetessége egyébként az az indián hercegnő, akinek ősei, mint mondják, már az európaiak megérkezése előtt hercegi rangot viseltek. A hercegnő természetesen ma már nem viseli ősei rangját és egy montreali bár polgárusult tulajdonosa.

— A gazdasági helyzet az Egyesült-Államokban eléggé kedvező. Roosevelt elnököt szeretik és tisztelik az amerikaiak és meg is van rá az okuk. Ma a munkanélküliek jórésze elhelyezkedett, akinek nem sikerült, az tekintélyes munkanélküli segélyt kap, amelyből gondtalanul meg tud élni. A segély a gyermekek számára arányos. Nagyszabású közmunkákat kezdtek meg, amelyek sokszázezer embernek adnak munkát.

Megkérdeztük végül Szócs Didákot, hogy a borzalmas amerikai árvízről hallott-e elindulásakor valamit.

— Az árvízvesztésről már akkor sokat írtak a lapok és Pittsburg kiürítését is elrendelték, a pusztulás borzalmas arányairól azonban csak a hajón értesültem — mondotta Szócs Didák, aki elmondotta még, hogy a gangszterek garázdálkodása nem foglalkoztatja annyira a közvéleményt, mint amennyire azt Európában vélnék. Érdeklődésünkre megtudtuk még, hogy a másik fiatal minorita-lelkész, Horváth F. Miklós az amerikai Syracuseban tartózkodik és minden valószínűség szerint a közeljövőben ő is visszatér Európába.

Az arad-i minorita-rendházban általános örömmel fogadták a visszatérő Szócs Didákot, aki mindenkor rendtársai osztatlan rokonszenvének örvendett. A rendház egyébként oly csendes falai között most egy szép tengerentúli utazás élményei váltak élő valósággá és foglalkoztatják előreláthatólag még hosszú ideig az arad-i minorita szerzeteseket. (k)



NÁTHALÁZ, REUMA,
IDEGSÁBA ELLEN
HASZNÁLJA CSAK A
„HORIA”
BEDÖRZSÖLŐSZERT.

Halló! Gyógyszerész ur, megöl a köhögés és a nyiláló fájdalmak, majd megfulladok, mentes meg! Ilyenkor csak „HORIA” bedörzsölőszer segíthet!

Harmincmillió leibe kerül Wilkins csodás tengeralatti szántalp-hajója, amellyel az Északi-sarkra indul — Feleségét is magával viszi a híres sarkkutató

Londonból jelentik: Hubert Wilkins, az ismert sarkkutató, aki három év előtt már megkísérelte, hogy buvárhajón eljusson az Északi-sarkra, rövidesen meg akarja ismételni kísérletét. Mig azonban az első alkalommal használt hajó az amerikai haditengerészet egy régi hajója volt, melyet erre a célra kissé átépítettek, mostani hajóját, a „Nautilus II.”-öt külön ennek az expedíciónak a céljaira építették és az mindenben megfelel az ilyen vállalkozás különleges technikai és tudományos követelményeinek. A hajó 25 méter hosszú, 5 méter széles és tonnatartalma 540. A hajótesten három különleges szántalp van elhelyezve, melyek lehetővé teszik, hogy a hajó a jégen csusszék. Ezeket a talpakat a jégpáncél átvágására is lehet használni. A hajó azonban nyugodtan öt teljes napig is a víz alatt maradhat. Arra az esetre, ha a jégpáncél olyan vastag, hogy egyedül a talpakkal azt nem lehet átvágni, a hajó felső részén fűtőberendezés van a jég olvasztására. Mint-hogy a jégpáncél az erős nyomás következtében bizonyos vastagságot nem haladhat meg (a jég tudva-évoen erős nyomás alatt megint vízzé lesz), egészen bizonyos, hogy a hajó bárhol megint feljőhet a jég alól.

A hajónak építése 35.000 fontba került és ezt az összeget nagyrésztben, a Carnegie-intézet, az Amerikai Földrajzi Társaság és a World Oceanographic Institut adták össze. Wilkinsen, az expedíció vezetőjén kívül még két geológus, egy matematikus, két orvos és Wilkins felesége vesz részt az expedíción.

Hogy a tudósoknak a lehető legnagyobb lehetőséget nyújtsák a megfigyelésekre, a hajótestben nyolc nagy ablak van különösen erős üvegből és két erős fényszóró is be van építve a hajótestbe.

Wilkins ausztráliai születésű és 1917-ben az ausztráliai légi haderő attaséja volt. Már több nagy expedíción vett részt, köztük 1921-ben a délsarki expedíción. Buvérhajóval való első sarki expedíciója 1931-ben a hajó pusztulásával végződött. Wilkins az egész világ nagy tudományos és földrajzi társaságainak tagja és 1928-ban V. György angol király lovagi rangra emelte.

Halálos szerencsétlenség Arad-megyében

A megvadult lovak halátragázolták

Ma egy halálosvégű arad-megyei szerencsétlenségről érkezett jelentés az arad-i ügyészségre. A jelentés arról számolt be, hogy Diószegi János, Tipari községbeli gazda a falu határában haladt szánjával, amikor a lovak váratlanul megvadultak és felfordították a szánt. Diószegi oly szerencsétlenül zuhant ki a szánból, hogy fejét beverte és a lovak is átvágtattak testén. Néhány perc múlva a helyszínen meghalt. Miután megállapítást nyert, hogy a szerencsétlenségért senkitem terhel felelősség, megadták a temetési engedélyt.

Jön! SELECT! Jön! SELECT! Jön! SELECT! Jön! SELECT! Jön! SELECT!
MARLENE DIETRICH, CHARLE BOYER világfilmje
ALLAH KERTJE (Elejétől végig színes film)

MA ESTE SGA TORNÁSZ TANCESTÉLY A FEHÉR KERESZTBEN! LEGYEN OTT ÖN IS!

A formai házasságok miatt:

Az állampolgársági törvényt módosító tervezetet nyújtottak be a Kamarához

Csak az az idegen állampolgárságu nő nyerheti el házasság útján a román állampolgárságot, aki tényleges házasságban él férjével és

akinek gyermeke születik a házasságból

București-ből jelentik: Feljelentés alapján az ilfov-i ügyészség eljárást indított Tuchmann Martens Ludovika ellen azon a címen, hogy bitorolja a román állampolgárságot, mert csak formai házasságot kötött egy román állampolgárral. Tuchmann Martens Ludovika nemrégiben Bécsből került București-be és idegen állampolgárként tartották nyilván. A közelmúltban házasságot kötött egy olteni származású, szerény anyagi viszonyok között élő emberrel, akinek — a feljelentés szerint — házának szuterén helyiségében adott lakást és nem folytatott vele házasságot. A házasságnak nyilvánvalóan csak az volt a célja, hogy az asszony azáltal, hogy román állampolgárhoz ment férjhez, megszerezze a román állampolgárságot. Az ügyészség a vizsgálat lefolytatása után megállapította, hogy a törvény értelmében nincs paragrafus, amelynek alapján az említett asszonyt román állampolgárságától meg lehetne fosztani, mert a házasságkötés a törvényes formalitások betartásával történt meg. Az eljárást tehát Tuchmann Martens Ludovika ellen megszüntették.

A fenti eset alapján azután most parlamenti iniciatívából törvényjavaslatot terjesztettek be a Kamarához, amely módosítja az állampolgársági törvény egyes szakaszait, hogy ilyen esetekben az igazságszolgáltatás eljárhasson. A módosított szöveg a következő:

Az idegen nő, aki románial köt házasságot, román állampolgárrá válik. A román állampolgárságot minisztertanács adja meg, a

naturalizálási bizottság véleményezése alapján.

A naturalizálási bizottság elengedheti, vagy leszállíthatja a naturalizálásra előírt határidőt (10 év) a következő feltételekkel: ha az idegen bebizonyítja, hogy hasznos a román nemzet számára, ha az országban született és

Két új intézményt létesít Arad-on a munkaügyi miniszterium

Mi lesz a „Munkakeresők Otthona” és a „Pszichotechnikai Intézet”? — Hogyan alkalmazzák a hadirokkantak alkalmazásáról szóló törvényt?

Az elmúlt napokban a munkaügyi miniszter elnöklété alatt értekezletet tartottak a miniszteriumban és ezen a megbeszélésen résztvettek az összes munkaügyi vezérfelügyelők. Az értekezlet fontos kérdéseket felölelő és sokban Arad-ot is érintő anyagáról, valamint határozatairól Popescu Petre munkaügyi vezérfelügyelő a következőkben nyilatkozott az Arad-i Közlöny munkatársának:

— A tanácskozások eredményeképpen Arad rövidesen két intézménnyel lesz gazdagabb. Elhatározták ugyanis a miniszteriumban, hogy **otthont létesítenek Arad-on ama munkások és munkásnők részére, akik ide jönnek munkát keresni. Ebben az otthonban bizonyos ideig, amíg munkára akadnak, lakást és**

katonai szolgálatot teljesített. A többi esetben kötelező a tíz évi várakozási idő.

Az idegen nő, aki románial köt házasságot és ilymódon román állampolgárságot nyer, csak akkor tarthatja meg állampolgárságát, ha férje román nemzetiségű és a házasságból élő gyermeke van. Minden más esetben ránézve is kötelező a tíz évi várakozási idő. Válás esetén csak abban az esetben tarthatja meg a román állampolgárságot, ha a házasságból élő gyermekei vannak. A szimulált (formai) házasságok a törvény kijátszását célozzák és az ilymódon nyert állampolgárságot megsemmisítik. Az ügyészség kérelmére, vagy feljelentés alapján az illetékes törvényszék vizsgálja felül sürgősen az ilyen házasságok reális alapjait. A bizonyítás ilyen esetekben alapos feltevéssel, vagy tanukkal bizonyítható. A törvényszék ítélete ellen csak semmisségi panasszal lehet élni a Semmitőszékhez.

ellátást kapnának. Nemcsak a szakmunkásoknak nyújtana menedéket az otthon, hanem a háztartásbeli alkalmazottaknak is, akikről egyébként külön is kívánunk gondoskodni.

— Egy másik fontos intézmény: a **pszichotechnikai hivatal, amely pályaválasztási tanácsadó jellegével bír.** Bár ez nem kap oly tökéletes felszerelést, mint a cluj-i pszichotechnikai intézet, de szakemberek vezetés alá kerül és nagy mértékben segítségül szolgálhat a fiatalok képességeinek megvizsgálásában, másrészt pedig hasznos tanácsokkal láthatja el a pályaválasztás előtt álló ifjakat. Mindkét intézményre vonatkozóan megbeszélést folytatok a Munkakamara vezetőjével, amelynek támogatását kérem azok mielőbbi megvalósításához.

— A miniszteriumi értekezlet során foglalkoztunk azzal a kérdéssel is, hogy az ország egyes részeiben bizonyos iparágak nem fejlődtek ki eléggé. Ennek orvoslására meg határoztunk, hogy **öt-hat hónapi időtartamra Szakmunkásokat telepítünk ezekre a vidékekre, hogy az ottani iparosokat a szakmára megtanítsák.** A munkások új munkahelyükön természetesen szintén megfelelő fizetésben részesülnek, eredeti állásukat fenntartják és a hat hónap letele után azt újból elfoglalhatják. Kérdéses volt, hogy az egyes mesterek hány inast tarthatnak. Errevonatkozóan a miniszterium nem hozott határozott döntést, hanem a munkaügyi vezérfelügyelőket bízta meg, hogy a helyi viszonyokhoz mérten esetrlésére döntsenek a műhelyek tanoncésztáma fölött. Ugyancsak megtárgyaltak egy feleletre váró kérdést a **rokkantak alkalmazásáról szóló törvényvel kapcsolatban is.** Ez a törvény tudvalevőleg arra kötelezi a magánvállalatokat, hogy alkalmazottaik bizonyos százaléka hadirokkant legyen. Kétes volt azonban, hogy abban az esetben, ha valamely magánvállalatnak már a törvény életbe lépése előtt voltak rokkant alkalmazottai, **ezek beszámíthatók-e az előírt százalékba?** A miniszterium most úgy döntött, hogy **ezeztől a résebbi alkalmazottaktól függetlenül kell a vállalatoknak a törvény által megkövetelt arányban rokkantakat új alkalmazottakként felvenni** — fejezte be nyilatkozatát Popescu Petre munkaügyi vezérfelügyelő.

141 gazda harca az arad-megyei Conop községben a timisoarai római katolikus püspökség kisajátított birtokáért

Törölték a gazdákat az igényjogosultak névsorából, mert utólag hozzávásároltak föld ükhöz újabb területeket. — „A szorgalmat jutalmazni kell, nem pedig büntetni,” — mondják a törvényszékhez intézett beadványukban

Nem mindennapi per került ma az arad-i törvényszék második szekciója elé, ahol most 141 gazda folytat harcot, hogy visszazerezzén 232 hold földet. A gazdák közül 56-an az arad-megyei Conop községben, 85-en pedig Chelmac községben laknak. Az agrárreform idején bevették őket az igényjogosultak névsorába és ki is osztották számukra a kisajátított földet. A végleges birtokbalehelyezés azonban elhúzódott és csak az utóbbi hónapokban került sor arra, hogy a birtokosok nevére átírják a földet. Ezzel kapcsolatosan revízió alá vették az összeállított névsort és megállapították, hogy **141 gazdának más földje is van, mint amit az államtól kaptak.** A megállapítás nyomán a gazdákat törölték a névsorból és felszólították, adják vissza a földet. Az ügy a radna-i járásbíróság elé került, amely olykorhatározott, hogy **a gazdák nem tarthatnak igényt állami földre, mert az agrárreform alapján csak a nincstelenek részesülhetnek a földosztásban, nem pedig azok, akik-**

nek amugy is van birtokuk.

A gazdák fellebbezést jelentettek be az arad-i törvényszékhez. Beadványukban rámutattak arra, hogy akkor, **amikor a földosztás kedvezményében részesítették őket, nem volt földjük.**

— **Azóta, éveken át tartó szorgalmas munkával hozzávásároltunk földünkhöz és magunktól vontunk meg minden kényelmet, hogy újabb földet szerezhessünk — jelentik ki a gazdák fellebbezésükben — de ez nem érinteti szerzett jogainkat. A szorgalmat jutalmazni kellene, nem pedig büntetni...**

A megható hangú fellebbezéssel pénteken foglalkozott az arad-i törvényszék második szekciója, amely az ítélethirdetést a jövő hét csütörtökjére halasztotta. Akkor dől el, megtarthatják-e szorgalmuk jutalmául az érdekelt gazdák a földet, amelyet annakidején a timisoara-i római katolikus püspökségtől sajátítottak ki.

Ugyancsak ma foglalkozott a bíróság dr. Boros József magyarországi birtokos perével. Boros dr. családjával közösen birt nagyobb birtokot Gurahont környékén, az ő részét azonban kisajátították, miután megállapították, hogy abszontista volt. A bíróság március 4-ikén foglalkozik újból az ügygel, amikor megállapítja, milyen kártérítést fizet az állam a magyarországi földbirtokosnak földjéért.

SELECT 3 (mérs.), 5, 7 1/4 és 9 1/4 órákor
TELEFON 2-84

PORT ARTHUR

Adolf Wohlbrück, Kar n Hardt, Paul Hartmann,
René Deitgen.

CENTRAL 3 (mérs.) 5, 7 1/4 és 9 1/4 órákor
Telefon: 2-85.

A TEXASI REVOLVERHARCOS

Fő-zerep őie: KEN MAYNARD
és híres fehér jova, „Tarzan”

Kiegészítő műsor: a „Vidám társaság”

HIREK

Emberek a fán

Veszekedünk és verekedünk, eszmék és eszmények nevében gyilkoljuk és kergetjük egymást. Már a régi latinok is tudták, hogy az ember az embernek nem felebarátja, hanem farkasa. Vitatkozunk és gyilkolunk s közben néha megmozdulnak az őselemek, megmordul a természet és egymáshoz üz bennünket. Vannak percek és hetek, amikor cáfolhatatlanul kiderül, mennyire közös a sorsunk.

Amerika középnyugati államában gigászi méretű árvízkatasztrófa pusztít. Az Ohio folyó kilépett medréről és szennyes hullámai lélekétlenül elmosnak, elsodornak mindent, amit emberi szorgalom és leleményesség épített és alkotott a városokban és a mezőkön. Az anyag kár eddig is 300 millió dollárra rúg, 150 ember vízbe fullt, a haláltkitalanok száma vérszótólán közeledik az egymillióhoz. Ha az áradat eléri a Mississipit, olyan árvízzel kell számolni, amilyen talán sohasem volt még a bibliai vízözön óta.

Az őselem dühödten hömpölyög a völgyekben és már-már a dombokat is eléri. Pusztít és gyilkol. Nem kegyelmez és nem tesz kivételt. Milyen kicsinyesek s nevetségesek ilyenkor az ellentétek, amik embert és embert elválasztanak. Az életéért remegő kreatúra ezekben az apokaliptikus órákban ellelejt az eszmét, a világnézetet, a falkülönbséget. A hideg hullámok hömpölyögnek és úgy seprik el és török össze az acél- és vasbetongátaikat, mint rakoncátlan gyermek szép, drága játékszeréit.

Egy newyorki újság riportere megható és elgondolkodtató jeleneteket jegyzett fel a sújtott vidéken. Leírja, hogy Paducach amerikai város mellett, melynek uccáit háromméteres magasságban víz borítja, az emberek a magas tölgyfákra keresnek menedéket. Az egyik tölgyfán békés, de remegő egyetértésben a város polgármestere és egy szegény néger cipőtisztító helyezkedett el. A riportert szerint megindító, hogy a két ember, az előkelő lehbőrű polgármester és a feketébőrű proletár meányi szeretettel, mennyi előzékenységgel segíti egymást a tölgyfán, mely most élet és halál fellegvárát jelenti számukra.

Szinte tragikomikus tudni, hogy az emberek csak legutolsó javaikon tudnak elosztani testvériesen és igazságosan. Amíg bőven volna osztani kincseken, kényelmi lehetőségeken, libasülteken, nem osztokodnak, hanem törvényesen és törvénytelenül egymás ellen törnek. Az utolsó faág, az utolsó száraz kenyér mégis és újra testvérekké avatja őket. Kergetett, hajszolt, szerencsétlen emberekké, akiket egy haragvó Isten saját képmására alkotott.

— AZ INSTITUTUL METEOROLOGIC CENTRAL BUCURESTI jelenti a következő 24 órára: Gyenge légáramlás, esők az ország valamennyi részén. A hőmérséklet tovább emelkedik.

Jó és olcsó **TÚZIFA**
AUFRICHT-nál, Str. D. Raicu 15.
Gyermekórház oldal ucsóban Telefon: 69.
CONSUM-INSERIREA-tag. 630

— Dr. Ioan Groza megyei prefektus Bucuresti-ben. Bucuresti-ből jelentik: Ma reggel a belügyminisztériumban szokásos rendfenntartási értekezlet volt a hatóságok vezetőinek bevonásával. Az értekezleten Arad-megye képviselőjében dr. Ioan Groza vármegyei prefektus vett részt.

— Bejan Romulus dr. alprefektus szabadságon. Dr. Bejan Romulus, Arad-megye alprefektusa két heti pihenő-szabadságra nyert engedélyt a belügyminisztériumtól. Bejan dr. szabadságát feleségével együtt Tirolban tölti, ahová hétfőn utazik.

— Bezárták a bucuresti-i középiskolákat a náthaláz miatt. Bucuresti-ből jelentik: A főváros valamennyi középiskoláját a náthaláz-járvány miatt február 8-ig bezárták. Az elemi iskolák tanításának felfüggesztése ügyében semmiféle intézkedés nem történt.

— Súlyos zavargások Amszterdamban — hólabdázás miatt. Amszterdamból jelentik: A holland fővárosban tegnap délután jövedvű diákok hólabda-csatát rendeztek. A rendőrség közbelépett és miután a diákok nem engedelmessé váltak, gumibotokkal akarta őket szétverni. Ezt a diákok se-relmesnek találták, kövekkel és botokkal támadtak a rendőrökre, majd revolverek kerültek elő és a hólabda-csatából súlyos uccai zavargások törtek ki. A rendőrök is kénytelenek voltak revolvereiket használni és amikor a csata vége tért, több rendőrt és diákot súlyos sérülésekkel kellett kórházba szállítani.

— A BÉKÉVEL IS LEHET KERESNI? A newyorki Új Történelmi Társaság (The New History Society) 25.000 dollár pályadíjat oszt szét 1937. éven egy jókora újságikkal alig terjedelmesebb tanulmányért, erről a kérdésről: Milyenek lehetnek a világ népei az általános leszerelés? A pályamunkákat legkésőbb 1937. május 1-én kell postára adni, bárhol a föld kerekén, erre a címre: The New History Society — World Competition 132 East 65-th Street New-York, N. Y. U. S. A pályázók tizenkét nyelv közül választhatnak. Legfeljebb kétezer szavas pályamunkájukat beküldhetik angol, francia, német, holland, olasz, spanyol, portugál vagy orosz nyelven, vagy akár arabul, perzsául, kínai vagy japán nyelven. Ha más nyelven írják meg, mellékelni kell az eredeti kézirat mellé az angol vagy francia fordítást két példányban. Az első világdíj: 1000 dollár. A második 600, a harmadik 400 dollár. A három világdíj összege 2000 dollár. Ezenkívül egy-egy 200 dolláros díjat tűztek ki — világrészenként — a legjobb pályamunkákra. Hat ilyen díj van: Európa, Ázsia, Afrika, Ausztrália és Új-Zéland, Közép- és Délamerika, Északamerika. A hat „világrészdíj” összege 1200 dollár. Ezen a kilenc tekintélyes díjon kívül még 36 kisebb díjat osztanak szét, 50—50 dollárt, mint nemzeti díjat.

— Ellítették Lehar Ferenc rágalmozóját. Bécsből jelentik: A törvényszék ma egyhónapi szigorított fogházra ítélte Lanik-Laval Helén asszonyt, aki megrágalmozta Lehar Ferencet, a világhírű zeneszerzőt, azzal, hogy a Giuditta című operettjét azokból a kottákból szerezte, amelyeket mint az ő szerzeményeit küldött Lehar-nak.

Az első moziélmény

Az egyik arab faluban vándormozzi ütötte föl sátrát. A falu lakossága még sohasem látott filmet, tehát az érdeklődés óriási volt. A vándormozsi gengszterfilmet mutatott be, címe: „Rablás a Morgan-bankházban”. A kísérőzenét egyetlen grammoфон egy szál lemezzel, egy régi tangómuzsikával szolgáltatta.

Az arab nézőközönség között nagy elismerést keltett, amikor a filmen a gengszterek megoivasztották a bank páncélszekrényeit és magukhoz vették a rengeteg aranyat. De jött a rendőrség...

Az arabok izgultak és fölkiabáltak a filmre, hogy figyelmeztessék a rablókat. A filmbanditák azonban elővigyázatlanok voltak. A rendőrök elfogták őket.

Ezt már nem bírták ki az arabok. Fölugráltak, előkapták legyvereiket és a rablók segítségére keltek. Pillanatok alatt a vetítövásznon olyan volt, mint a rosta. Az arabok alapos munkát végeztek, miközben a grammoфон rendületlenül a lágy tangómuzsikát játszott.

A vándormozis számára, ugylátszik, ez nem volt meglepetés. Hirtelen új vásznat szegezett föl és az előadás tovább folytatódott.

— Halálozás. Bucuresti-ből érkezett jelentés számol be arról, hogy Paul Ionescu, a „Standard”-drogéria propagandafőnökét súlyos csapás érte. Édesanyja, Maria Ionescu, e hó 26-án elhunyt. A tragikus esemény alkalmából Paul Ionescu iránt a bucuresti kereskedelmi körökben, ahol őszinte megbecsülésnek örvend, általános részvét nyilvánult meg.

Stoll Rezső kereskedelmi ügynök, életének 60-ik évében, f. hó 29-én meghalt. Temetése f. hó 31-én, délután 3 órakor lesz a Str. Minervei 17. szám alól.

Ősök



— Nagyapa, mi az, hogy „ősök”...?
— Hát például a papa, meg én és az én papám a te őseid vagyunk...
— Na és erre olyan büszkék az emberek...?

Eredeti közlemény.

Amit már nem is merem remélni, megírtam...

10 esztendőig szenvedtem súlyos gyomorbetegséggel, hiába próbáltam a legkülönbözőbb gyógyszerekkel, nem segítettek. Már minden reményemet elvesztettem, amikor felhívták figyelmemet a Gastro D. amerikai gyógyszerre. Rendeltem egy üveggel és annak elfogyasztása után el vagyok ragadtatva a csodálatos eredménytől. Ugy érzem, mintha ujászülettem volna, tudok enni, aludni, nincsenek fájdalmaim, Sziveskedjenek még két üveggel küldeni, hogy folytathassam a kúrát. Gordosescu I. N. szövetségesei könyvelő, Moara Stoboia, jud. Dâmbovița.

Fenti elismerő sorokhoz még csak annyit fűzünk hozzá, hogy a Gastro D. kezelés ajánlatos az összes gyomor- és bélbántalmak, székrekedés, valamint epe, vese és mindenemű ideges emésztési zavarok ellen.

Gastro D. kapható az ország minden gyógyszerárban és drogériájában, vagy postán megrendelhető 130.— lei utánvét mellett Császár E. gyógyszertárban, Bucuresti, Calea Victoriei 124.

TÖRJE A FEJÉT!

29.) Megálló a keresztutnál

Egy idegen város forgalmas utvonalaán a megállónál várakoztam egy keresztutnál, amelyiken szintén volt villamosforgalom. De fogalmam sem volt, hogy melyik kocsit fog oda bekanyarodni. Az átszállóhelynél minden kocsit megállt. De tekintve, hogy a városban egyáltalán nem voltam ismerős, a villamoson levő táblák nem nyújtottak semmi segítséget. A villamosszámok még kevésbé. Senkit sem kérdeztem meg, mert egy ügyes elmespörttel rájöttem arra, hogy még a villamosra sem kell nézni és mégis megtudhatom, hogy melyik kocsit fordul be a mellék-uccába. Miből tudtam meg?

Megjelzése az Arad-i Közlöny február hó 5-i számában.

???

„Törje a fejét”-feladványa n' MEGFEJTÉSEI:

26). AZ OPERA: Egy nagy kulcsot vitt a kezében, mintha a kaput akarná kinyitni. A tömeg azt hitte, hogy ő a színház alkalmazottja és természetesen utat engedtek neki a kapuz.

— EGYSŐ NŐ AZ ARAD-I NÁTHALÁZ-JÁRVÁNY. A náthaláz-járvány terjedése miatt a városi főorvosi hivatal elrendelte a Numa Pompiu-uccában levő óvoda bezárását.

Növédelmi Hivatal

táncos-teadélutánia

január 31-én

az IPAROS OTTHON-ban:

— A BANKTISZTVEISELŐK TÁNCSTÉLYÉ ma este van a „Dacia” kávéház és étterem helyiségeiben. Bejárat a kávéház felőli részen van, ruhatár ugyanott. Kérjük a meghívottakat a névre szóló meghívó felmutatására. A rendezőbizottság ezután is kéri az összes kolleganókat és kollégákat, sziveskedjenek lehetőleg 10 óra előtt megjelenni, hogy az érkező vendégeket kellőképpen fogadassuk.

— Aranyeres bántalmaknál és vérkeringési zavaroknál, különösen nagyétvágyu és kényelmes életmódhoz szokott egyének, a természetes „Ferenc József” keserűvizet egy pohárnyi napi adagokban kissé felmelegítve használják. Az orvosok ajánlják.

— Szombaton a „Vulturul” sportklub hangversenyyel egybekötött táncos estélyt rendez Segabban a Kulturházban. Az érdekes műsoros est elé nagy érdeklődéssel tekintenek a sportegyesület tagjai, akik nagy számban jelennek meg az estélyen.

Negyedik társasutazásunk Bucuresti-be!

Indulás Arad-ról február 1-én, hétfőn este 8 óra 45 peroker, visszaindulás Bucuresti-ből csütörtökön este 7 óraker.

Részvételi jegy tour-retour III. oszt. Lel 795.— II. oszt. Lel 1250.— Kényelmes büröléses külön Pullmann-koesi.

Kérjük idejében jelentkezni: **Sándor Iván és Társa sorsjegyirodában**, a Centropa arad-i képviselőjénél, A R A D, Bul. Reg. Maria No. 18. (Dacia kávéházzal szemben). Telefon 132.

— ZÜRICH ZARLAT. Páris 20.39 és egyenye, London 21.43 és fél, Newyork 437.37, Milánó 23.02 és fél, Amsterdam 239.60, Berlin 175.90, Prága 15.27, Varsó 82.55, Belgrád 10.00, Bucuresti 3.25.

— BUCURESTI-I HIVATALOS ARFOLYAMOK. (Az alábbi számok a Banca Nationala eladási árfolyamait tüntetik fel. Zárójelben az árfolyamokat a 38 százalékos felár hozzászámításával közöljük.) Francia frank 4.75 (6.56), angol font 502.50 (693.45), dollár 102.50 (141.45), lira 5.35 (7.38), holland forint 55.75 (76.94), német márka 37.50 (vásárlási árfolyam), csekkorona 3.55 (4.90), zloty 19.25 (26.56), dinár 3.05, pengő 27.50, osztrák schilling 27.50, svájci frank 23.25 (32.09).

— BUCURESTI-I MAGÁNARFOLYAMOK. Francia frank 8.30—8.35, angol font 865—875, dollár 173—174, holland forint 95—96, német márka 38—40, csekkorona 5.90—6.00, zloty 30—31, pengő 32—32.50, osztrák schilling 32—32.50, dinár 3.70—3.80, svájci frank 40—40.50.

— Leszállították a holland királynő civilistáját. Amsterdamból jelentik: Vilma királynő civilistáját az eddigi 1 millió 200.000 holland forintról 1 millió forintra szállították le.

— VASÁRNAP IKTATJÁK BE HIVATALÁBA VÁSÁRHELYI JÁNOS REFORMÁTUS PÜSPÖKÖT. Cluj-ról jelentik: A transilvania-i református egyházkerület január 30-án, 31-én és február 1-én tartja meg háromnapos rendes évi közgyűlést, amelynek keretében vasárnap délelőtt a belvárosi református templomban hagyományos keretek között iktatják be hivatalába Vásárhelyi János püspököt. Hétfőn, február 1-én délelőtt a belvárosi templomban 31 református lelkész beiktatásával ér véget az egyházkerületi közgyűlés.

— Hitler kétórás beszédre készül. Berlinből jelentik: Mint ismeretes, Hitler január 30-án hatalmas külpolitikai expozét tart, amelynek során válaszolni fog Eden és Leon Blum beszédeire is. A vezérkancellár beszédét Németországban és külföldön hatalmas érdeklődés előzi meg, mert Hitler ki fog térni a francia—német viszony taglálására és előreláthatólag fontos kijelentéseket tesz. Jólétesült körökben úgy tudják, hogy Hitler expozéja szokatlanul terjedelmes lesz és a német államfő közel két óráig fog beszélni.

— Radvánszky György tragikus halála. Budapestről jelentik: Ma délután a Belvárosban séta közben az uccán hirtelen összeesett és meghalt Radvánszky György 72 éve; földbirtokos, volt császári és királyi kamarás. Radvánszky György halálát, mint az orvosi vizsgálat megállapította, agyszélhűdés okozta.

— Új magyar mintavásári bélyegek. Budapestről jelentik: A posta vezérigazgatósága az 1937. évi nemzetközi vásár alkalmával február 22-én 2, 6, 10, 20, 32 és 40 filléres azonos rajzu alkalmi bélyegeket bocsájít forgalomba.

— Aranycsináló japán tudós. A Paris Soir értesülése szerint Csutomó Kasé japán tudós, a sendai császári egyetem tanára, megoldotta az arany vegyi uton való előállításának évszázados kérdését. Egy gramm arany előállítási költségei az arany jelenlegi árának alig ezredrészét teszik ki. A japán kormány élénken érdeklődik Csutomó Kasé találmánya iránt, amely a világ gazdasági életére beláthatatlan következményeket eredményezhet.

— Vénkisasszony, mint a bűnözés rekordere. Würtembergben él az 51 éves Öttinger Eugénia, akit bátran lehet a bűnözés világrekorderének tartani. Eddig összesen 214-szer ítélték el csaláért, lopásért, hamis névhasználatért, botrányokozásért, becsületsértésért, kihágásokért, rongálásért, orgazdaságért és még ki tudja, mi mindenért. Most migint elítélték tiltott fegyverviselésért.

— Öngyilkosságot követett el egy arad-i cipészmeister. Zombori István 54 éves cipész Grivitei-ucca 1. szám alatt lévő lakásán, amikor családtagjai távol voltak otthonról, az ablak kilincseire felakasztotta magát. A hazatérő házbeliiek fedezték fel az öngyilkosságot, akik Zomborit halva találták meg. Azt hiszik, hogy nyomora miatt követte el végzetes tetteit.

— MA az alantli gyógyszerárak tartanak éjjeli szolgálatot:

ANGEL, Piata Catedralei.
OMESCU, Bulevardul Regina Maria.
KESZTENBAUM, Str. Ghiba Birta.

— AMERIKA TRÓNÖRÖKÖSE. James Rooseveltet, az elnök kisebbik fiát nevezik Amerika trónörökösének. Ő az apja titkára. Eredetileg bátyját akarta megtenni az elnök titkárnak, de a közvélemény erősen ellene szegült a tervnek, mert akkor csakugyan olyan látszata lett volna a dolognak, mintha Rooseveltet „trónörökös-ről” akart volna gondoskodni.

Zamatos és tüzes az ardeal-i
Mediaş-vidéki Leányka bor. 459
Literje 24.— Lei-ért kapható
„TARNAVA” borpincében, Seminariumul 5

— Ablakbeverésért elítélt paulis-i gazda. Az arad-i törvényszék második szekciója pénteken foglalkozott Hack Fülöp paulis-i gazda bűnügyével. A gazda régi ellenségeskedésben élt a községben lakó Gerhardt-családdal és néhány hónappal ezelőtt beverte házuk ablakait, majd be akart hatolni, hogy verkedést kezdeményezzen velük. Számos szemtanú kihallgatása után a törvényszék egy havi elzárásra és 2000 lei pénzbüntetésre ítélte a gazdát, a büntetés végrehajtását azonban felfüggesztette.

— Lemondott állásáról Anglia népszövetségi főmegüjöttje. Londonból jelentik: Lord Robert Cecil, a kiváló angol politikus, aki huzamos időn



át képviselte Angliát Genfben, ma lemondott népszövetségi főmegüjötti tisztségéről. Utódjának kinevezéséről még nem történt intézkedés.

— Az AFPA magántisztviselők egyesülete ezúton is felhívja tagjait, hogy jelenjenek meg a banktisztviselők köre által január 30-án (szombaton) rendezendő bálon, hogy ezúton is kidomborítsák a magántisztviselők szolidaritását.

IPAROS BAL
MA
ESTE 9 ÓRAKOR

— Dr. Tisch Mór ravatalára szánt koszorúmegváltás címen a Szeretetház javára özvegy Schwartz Mártonné 100 leit adományozott.

A milanoi Scala és a newyorki Metropolitan legszebb hangu művésznője A. M. Guglielmetti, aki február 16-án lép fel az arad-i Kulturpalotában

A zenerajongók tábora szinte páratlanul nagy érdeklődést tanúsít Anna Maria Guglielmetti február 16-iki énekhangversenye iránt, amely a szezon legkiemelkedőbb koncertjének ígérkezik. Nem csoda tehát, ha bárhol, amikor hangversenyt tart, a nagyközönség szinte órák alatt szétkapkodja a jegyeket, ha a mikrofonba énekel, száz-
ezrek és száz-
ezrek állítják be a rádiókészülék tár-

— A Casa Munci CFR. Nyugdíjasok Egyesületének Arad-i Filókja (Str. Buciumului No. 1.) értesíti az összes CFR-, MÁV- és ACSEV-nyugdíjasokat, akik az arad-i központi segélypénztárnál fizettettek, hogy a január havi nyugdíjuk a következő sorrendben lesz kifizetve: A CFR- és volt MÁV nyugdíjasok január 30-án A—M-ig, február 1-én N—Z-ig, február 2-án a volt ACSEV-nyugdíjasok, február 3-án az elmaradtak és pedig délelőtt 8—13, délután 16 és fél—19-ig a hivatalos órák alatt. Az elnökség.

— Nagyszerűen sikerült társasutazás. A hétfőn este Bucuresti-be indult társasutazás résztvevői nagyszerű hangulatban, kényelmesen, jól fűtött kocsiban, minden utifáradalom nélkül érkeztek meg Bucuresti-be, ahol a társasutazás rendezőségének, Sándor Iván & Comp. cégnek hálás köszönetüket tolmácsolták. Vissza tegnap, pénteken reggel érkeztek, ugyanilyen rendben és minden zavar nélkül. Valószínűnek tartjuk, hogy ezek az utazások állandósulni fognak, mert a nagyközönség kényelmét és anyagi megtakarítását szolgálják. Örömmel köszöntjük ezt az akciót, mint minden olyan megnyilvánulást, amely a nagyközönség érdekeit tartja szem előtt.

— A Societatea pensionarilor publici și particulari din județul Arad (Str. A. Mocioni No. 12.) értesíti tagjait, hogy a nyugdíjfizetés a következő napokon lesz: Január 30-án, szombaton a volt MÁV- A—M-ig, február 1-én, hétfőn az N betűtől végig, február 2-án, kedden a volt ACSEV-, utána való napon pedig az elmaradtaké. — Egyben értesítjük tagjainkat, hogy a beadott nyugdíjkönyveket a helyszínen az egyesület pénztárnokától vehetik át. Mindazon tagok, akik az igazolvány meghosszabbítási költséget, valamint a szabadjegyek árát még nem fizették be, azt a nyugdíjfizetőkor annyival is inkább fizessék be, mert a később jelentkezőkét az egyesület — a választmány szigorú utasítása folytán — csakis saját költségükön fogja eszközölni. Az igazolványok és szabadjegyek átvételét idejéig az egyesület a lapokban fogja hirdetni. Az elnökség.

— Szív- és idegbalosoknál, vese- és cukorbetegknél, köszvényben és csuszban szenvedőknél az enyhe természetes „Ferenc Józsei” keserűvíz kitünően beválk, mert a máj működését előmozdítja, az emésztést és az anyagcserét pedig lényegesen megjavítja. Az orvosok ajánlják.

— A villamosított kisipar. Az április 30-án megnyíló budapesti Nemzetközi Vásáron a kereskedelmi minisztérium oly kisipari csoport felállítását tervezi, amelyben a villamosság felhasználásának népszerűsítése érdekében különböző villamosított szakmai műhelyekben üzemben lesznek láthatók a kisiparban használható villamos gépek. A bemutatott mintaműhelyekben készülő tárgyakat a helyszínen fogják árusítani.

— Az arad-i Munkakamara jelentkezésre szólítja fel mindazokat a szakmunkásokat, akik gyárakban vagy műhelyekben nem szakmunkásokként nyertek alkalmazást és akiknek munkakönyveit annak idején a Munkakamara visszatartotta. A munkakönyv ellenében ezek a munkások ideiglenes igazolványt kaptak arról, hogy nem mint szakmunkások vannak alkalmazásban. Mindezek a munkások az említett igazolvással együtt haladéktalanul jelentkezzenek a Munkakamaránál, hogy munkakönyveiket átvegyék és megfelelő kérvény kíséretében még a szombati nap folyamán becserélés végett benyujtsák a Munkakamarához.

— A Societatea de ajutor mutual a pensionistilor (Bulv. Regina Maria Nr. 18.) értesíti tagjait, (CFR-, MÁV, ACSEV), hogy akik az arad-i központi segélypénztárnál fizettettek, a január havi nyugdíjat a következő sorrendben fizetik ki: Január 30-án a volt MÁV- és CFR-nyugdíjasok A—M-ig, február 1-én N-től Zs-ig, február 2-án pedig a volt ACSEV-nyugdíjasokat. Az elmaradtakat pedig a következő napon fizetik ki. A kifizetés délelőtt 8—13 óráig és délután 16—19 óráig a hivatalos órák alatt történik. Az elnökség.

csáját, gramofonlemezei pedig a legnagyobb számban kerülnek a piacra.

Bizonyos, hogy A. M. Guglielmetti arad-i hangversenye méltóképpen fog sorakozni a Gyermekekbarátok Egyesületének eddigi hangversenyeihez és ez a koncert is az év kiemelkedő zenei és társadalmi eseménye lesz. Jegyek elővételben Szabó Albert cégnél.

KÖZGAZDASÁGI KÖZLÖNY

Kudarccal végződött spekulációs támadások a középeurópai valuták ellen

Hatalmas pénzcsoportok tőzsdeüzelmekre akarták kihasználni a külpolitikai feszültséget

Visszafelé sülték el a rémhírterjesztések

Az Arad-i Közlöny néhány nappal ezelőtt bucuresti-i jelentés alapján beszámolt arról, hogy a belföldi pénzpiac forgalma örvendetesen fejlődött az utóbbi két hét alatt, mert a külpolitikai horizont megjavult és a legerősebben érdekelt országokból is olyan hírek érkeztek, amelyekből a tartós békére lehet következtetni.

Ezek a kedvező kilátások felszabadították a bizonytalanság nyomása alól a bucuresti-i és nagyobb vidéki városok pénzpiacait és a jelentősebb pénzintézetek már számottévő új kölcsönajánlatokat tettek a jó bonitású ipari és kereskedelmi vállalatoknak.

Ezzel kapcsolatban most beszámolunk arról, hogy a spanyol—olasz—francia—német—oroszló külpolitikai feszültséget a különböző európai nagy tőzsdéken nagy szabású ügyletekre akarták kihasználni a valuta- és devizauzterek. Több valuta, elsősorban a francia frank és a márka ellen indítottak kontremin támadásokat.

Ugy akarták meggyöngíteni az említett országok valutáit, hogy jelentékeny mennyiségeket kínálják eladásra a hivatalos és magántőzsdéken, hogy azután „hosszú” idézzenek elő és tetemes nyereséggel adják el azokat a valutákat, amelyeknek árfolyamát rémhírterjesztéssel trükkökkel és fiktív eladási ajánlatokkal előbb lerontották.

A Párisból Bucuresti-be érkezett tudósítások szerint a valutaüzerek azt a hírt terjesztették, hogy a francia kormány ismét 6 százalékkal akarja leszállítani a francia frank hivatalos árfolyamát és hogy ezzel függ össze az a kölcsön, amit Franciaország Londonban szerzett. A Blum kormány a rossz hírek miatt azonnal működésbe hozta az arany kiegyenlítősi alapot, hogy megvédje a francia frankot a támadások ellen. Sikerült is úgy Londonban, mint Zürichben és Newyorkban biztosítani a normális hivatalos árfolyamot. Együttal a francia nemzeti bank felemelte a hivatalos kamatlábat, mert ismét megindult az arany kivitele Franciaországból.

De jól informált forrás szerint ez az izgalom csak átmeneti jellegű. Ugyanis a francia nemzeti bank elnöke és a pénzügyminiszter a legerélyesebben megcáfolták azt a hírt, mintha a frankot újból leértékelnék.

Igy tehát a francia kormánynak egyelőre sikerült letörni a frank elleni orvtámadásokat és a valutaüzerek jelentékeny kárt szenvedtek. A kontreminőröknek azonban a márka elleni rohamai már nagyobb eredménnyel jártak, s a márka árfolyamát sikerült megingatniok. A különböző világvárosi tőzsdéken 20—25 százalékkal esett a márka. Nálunk az utóbbi hetekben majdnem 5 leiel csökkent a kurzusa, mert hosszú ideig 42 lei volt, most pedig csak néhány banival mulja felül a 32 leit. Tudvalóval emiatt a németbirodalmi bank megbízottjai intervenáltak, azonban a hivatalos körök nem merték garanciát vállalni a márkának még 37 és fél leies minimális árfolyamáért sem.

Ugyancsak rossz hírekkel „ki akarták kezdeni” Svájcban a pengő és a silling árfolyamát is, azonban a kontreminőrök itt is súlyos veszteségeket szenvedtek. Ugyanis nem számítottak arra, hogy a Népszövetség magyarországi megbízottja most fogja nyilvánosságra hozni fél éves jelentését, amelyben kedvező adatokat tárt a nyilvánosság elé Magyarország pénzügyi, kereskedelmi, ipari és mezőgazdasági helyzetéről. Emiatt a pengő zürichi árfolyama néhány ponttal emelkedett. Ugyan-

igy fiaskóval végződött az osztrák silling elleni támadás is.

Hogy a spekulánsok üzérkedését lehetlenné tegyék, a különböző országok deviza rendőrségei és határai az utóbbi napokban megszigorították a valuta ellenőrzést és az utasokat alaposabb vizsgálatnak vetik alá, azonkívül pedig jól megfigyelik azokat, akik még a nagy csempészetektől sem riadnak vissza a busás haszon reményében.

A keleteurópai államok valutáit, így a leit nem érintette a középeurópai tőzsdei machináció, mert az csak a közép- és déleurópai országok pénze ellen irányult. Különben is a lei annyira szilárd a nemzetközi pénzpiacokon és

Uj szerződésekkel alapozták meg a gazdasági kapcsolatokat a Kisantant és Magyarország között

Érdekes részletek a most életbelépett új kereskedelmi egyezményekről — A „legtöbb kedvezmények” elve érvényesül

Bucuresti-ből jelentik: A legfelsőbb gazdasági fórumok és a pénzügyi körök megnyugvással, megelégedéssel állapítják meg, hogy a kisantant államok és Magyarország kereskedelmi és fizetési forgalma hosszú időre biztosítva van.

Móstantól kezdve ugyanis nemcsak a román—magyar kereskedelmi egyezmény, hanem Magyarországnak Jugoszláviával és Csehszlovákiával a napokban létrehozott szerződése is teljes garanciát nyújt a zavartalan együttműködésre.

Mint ismeretes, a román—magyar gazdasági kapcsolatok már évek óta szilárdak és némi megszakításokkal igen élénk ké vált a kiviteli és behozatali forgalom. Rendkívül sok faanyagot, sőt, petrolumot szállítunk Magyarországra, ahonnan igen értékes speciális ipartermékeket, gépeket és többek között olyan luxus vasúti kocsikat is kapunk, amelyeket az állam vezetői használnak kizárólag.

Most már a magyar—jugoszláv és magyar—csehszlovák gazdasági kapcsolatok is ugyanilyen erősek váltak. Sőt a magyar—jugoszláv kereskedelmi szerződés még azt is lehetővé teszi, hogy Magyarország iparcikkeivel részesedni fog a jugoszláviai állami- és egyéb közszállításokból, tehát Jugoszlávia ipari szükségleteinek egy részét a magyarországi gyárak szállítják.

A román—jugoszláv kereskedelmi szerződés most lépett életbe és 1937-re biztosítja a két ország együttműködését, a fizetési egyezmény pedig az árucseré pénzügyi részét rendezi.

A két ország hat-hat tagu bizottságot alakít, amely az egyezmények helyes alkalmazását ellenőrzi és elősegíti a magyar—jugoszláv áruforgalom zavartalanását. A vegyesbizottság két elnöke állandó érintkezésben lesz. A magyar nemzeti banknak a magyar—jugoszláv fizetési forgalomra vonatkozó intézkedései szerint a deviza-kompenzáció lebonyolítása továbbra is a 4 magyar felhatalmazott pénzügyes útján a magyarországi jegybank és a jugoszláv nemzeti bank közvetítésével történik.

A deviza kompenzáció keretében a dinár összegek a mindenkori hivatalos árfolyam és a megállapított felárak mellett fognak adásvétel útján elszámolást nyerni.

Ez a felár a kivitelben 46 százalék, a behozatalnál 47 és fél százalék lesz. Az új árucseré egyezmény zökkenő nélkül biztosítja a forgalom lebonyolítását és azt, hogy a magyar gyáripár csakugyan részesedik a jugoszláviai állami szállításokban. Ebben a fontos ügyben több magyarországi nagygyár vezetői hosszú és nehéz tárgyalásokat folytattak az illetékes jugoszláv miniszteriumokkal és a vasutigazgatósággal. A tanácskozásoknak már

Vegye tudomásul saját érdekében,

hogy a modern gyógyászat az akut és krónikus kankó (gonorhea) gyors és eredményes kezelésének terén óriási lépéssel előrehajadt. Ma már nem kell hetekig, sőt hónapokig töprengenie és költekeznie, amíg eljön a gyógyulás bizonytalan napja. Sokkal egyszerűbb, ha még ma vásárol egy csomag „GONOREX”-et, amit tabletták alakjában bevesz.

Már néhány nap múlva megelégedéssel és örömmel állapítja meg, hogy a „GONOREX” hatása meglepő.

Egy teljes kurához elegendő csomag ára 350.— Lei.

„GONOREX” minden gyógyszerárban és drogériában kapható.

„GONOREX” az UMCKA R. T. laboratóriumában, Bucuresti II., Str. Stirbey Voda 108. sz. alatt készül.

a Banca Națională annyira ellátta magát külföldi devizákkal, hogy semmiféle támadással nem lehetne meggyöngíteni valutánkat.

eddig is jó eredményeik vannak, de még nem fejeződtek be.

A másik fontos ügy a csehszlovák—magyar kereskedelmi és fizetési szerződés, amelyet heteken át budapesti tárgyalások előztek meg a csehszlovák és a magyar kormány megbízottjai között.

E tárgyalásokat főleg az az tette szükségessé, hogy az eddig érvényben volt árucseré egyezmény hatálya 1936. év végén lejárt és sürgősen rendezni kellett az 1937. évre vonatkozó fizetési és áruforgalmat. Ez meg is történt és az egyéves új magyar—csehszlovák szerződést a napokban aláírták a két állam kormánya.

A most létrehozott egyezményt rövidesen kiegészíti az a normális kereskedelmi szerződés, amelynek megkötése érdekében most folynak a csehszlovák—magyar tárgyalások és azok is már legközelebb sikerrel fejeződnek be.

Külön állategészségügyi egyezményt is köt a két állam. Ezek az új szerződések azért bírnak rendkívüli jelentőséggel, mert ilyen szerződést 1930. óta nem kötött a két ország. A most létrehozandó új kereskedelmi szerződés kölcsönösen biztosítja az ugynevezett „legtöbb kedvezményt” Magyarország, illetve Csehszlovákia javára. Egyes tarifatelekre máris megállapodtak.

Ami az árucserének és fizetéseknek a folyó évre szóló rendezését illeti, új helyzetet teremt az, hogy a csehszlovák kormány 1934. évben 16.6 százalékkal, 1936. októberben pedig újból 20 százalékkal szállította le a csehszlovák árfolyamát. A magyar nemzeti bank ezzel kapcsolatban már mult év október 13-tól kezdve lecsökkentette a csehszlovák kurzusát és az most 12.10 pengő, a felár pedig 41 és fél százalék mellett 46 és fél százalék. Az új szerződés, amely ezt a valutahelyzetet már figyelembe veszi, az áruforgalomnak nagyobb körre terjeszti, mint a mult esztendőben volt.

A mult évben ugyanis 120 millió csehszlovákban állapították meg ezt az áruforgalmat, de a folyó évre 200 millió csehszlovákban szabták meg.

tehát a csehszlovák leértékelése a magyarországi beviteli kontingens kiterjesztését eredményezte. Ha a folyó évre megállapított beviteli keretet a magyar piac nem bírja kimeríteni, úgy a fennmaradó rész még 1938. február végéig beszállítható Magyarországra.

Fizessen elő az „Arad-i Közlöny”-re!

= Az export-buza alacsony hivatalos ára miatt csökkent a kivitel. A bucuresti-i székhellyel működő buzaértékesítő bizottság holnap ülést tart, amelyen ismét foglalkozik az exportra kerülő buza minimális árának megállapításával. Ugyanis amióta 170 angol shillingben állapították meg ezt az árat, azóta a buza kivitele csökkent a nyugati államok felé. Görögországba 700 vagon, Palesztinába pedig kb. 30 vagon buzát exportáltak csupán. A hivatalos kimutatás szerint az újtermésű buzából mostanig összesen 65 ezer vagon szállítottunk külföldre.

= AZ ÜZLETBÉRSZERZŐDÉSEK VÉDELMEÉRŐL SZÓLÓ „VADUL COMERCIAL” TÖRVÉNYJAVASLATOT A SENÁTUS ELÉ TERJESZTETTE A KERESKEDELMISZTER. Bucuresti-ből jelentik: Dr. Pop Valer kereskedelmi és ipariügyi miniszter a fővárosi Kamara küldöttségének tett ígéretéhez híven tegnap a szenátus elé terjesztette az üzletbérszerződések védelméről szóló „vadul comercial” c. törvényjavaslatot. Tudvalevőleg ennek a törvénynek elsősorban a bucuresti-i, valamint az igen nagy forgalmu városokban levő üzletbérletők számára van óriási jelentősége, mert megvédi a régi kereskedők jogait a háztulajdonosokkal szemben és védelemben részesíti őket a „kisteigerolás” ellen. A bucuresti-i lapok értesülése szerint a most benyújtott törvénytervezet alapelvei azonosak a Costinescu volt kereskedelmi miniszter által készített javaslattal, de számottevő módosításokat tartalmaz, melyek azonban még nem kerültek nyilvánosságra. A törvénytervezetet a szenátus és a képviselőház már a jövő hónapban letárgyalja.

= HETIPIACI ÁRAK ARAD-ON. A mai arad-i hetipiacon gabonaművekben csekély forgalom alakult ki, mert alig volt felhozatal. A hetipiac árai egyébként a következők voltak: Gabonapiac: Buza 435-450, tengeri 250-265 lei mázsája. — Zöldségpiac: Hagyma kg. 1-2, fokhagyma 8-12, burgonya 2-3, fejes káposzta drb. 3-8, savanyu káposzta kg. 8, paraj kg. 20-25, leveses való zöldség kötege 1-2, lencse kg. 8-10, torma kg. 18-20. — Gyümölcspiac: Alma kg. 5-16, körte 5-8, aszalt szilva 10-12, dió 12-14, hámozott dió 44-46 lei. — Baromfiac: Kővér liba párja 260-400, sovány liba 140-165, kővér kacska 140-200, sovány kacska 70-100, tyúk 60-90, csirke 35-55, pulyka 160-200, gyöngytyúk 45-65, galamb 10-15 lei. Tojás darabja 1.30-1.50 lei. — Takarmánypiac: Széna 150-160, lóher 170-180, szalma 55-60 lei mázsája. — Tejtermékek: Tehéntej literje 4-5, vaj kg. 60-70, tehtúró 12-14, juhtúró 22-24, tejföl literje 25-30 lei.

UJ KÖNYV

Nicholas Blake: „Gyilkosság a tulvilágról”. Izgalmas, briliáns nyomozás egy különös ember különös halála körül: ezt kapjuk Nicholas Blake: „Gyilkosság a tulvilágról” című remek bűnügyi regényéből, amely az Atheneum detektív-sorozatában most jelent meg magyar nyelven. Egy angol repülőtest multjának honályos és romantikus részletei kerülnek napvilágra és magyarázzák meg a sötét rejtélyeket, amelyek előtt a legkiválóbb detektívek is érthetetlenül és tehetetlenül állnak. Ez a nem mindennapi detektívregény páratlan sikerre tarthat számot. Az Atheneum detektív-sorozatában jelent meg, 33 lei minden könyvkereskedésben vagy Lepagenál: Chui. Kérje a gazdag detektív-sorozat teljes jegyzékét.

Laczkó Géza: „Sánta Amor”. Laczkó Géza érdekes és finom írói egyénisége új színekben, új gazdagságban mutatkozik meg „Sánta Amor” című novelláskötetében, amely az Atheneum kiadásában most hagyta el a sajtót. Különös történetek ezek a novellák, különös férfiakról és különös asszonyokról és a szerelemnek ugyanaz a csábító virága illatozik bennük, akármilyen éghajlat felé, akármelyik kor sajátos levegőjébe viszi az olvasót az író fantáziája. Laczkó novelláskönyve értékes nyeresége az újabb magyar irodalomnak és bizonyos, hogy a nagyközönség körében ösztönöz, meleg sikert fog aratni. Az Atheneum novellás sorozatának új kötete Laczkó Géza „Sánta Amor” 15 szebbnél-szebb novellát foglal össze, köztük: A sánta Amor és a pupos Psyche. A pénz visszakacag. Márvány-menyasszony. A hercegné utolsó szeretője. Egyik pompásabb mint a másik. A kitűnő novellasorozat, (a melyben Körmendi: Tóparti muzsika, Heltai: Utazás emmagam körül. Hunyady: Az ötpergős leány. Móricz: Komor jó. Gelléri: Kikötő. Zilahy: Fehér hajó. Szép Ernő: Szeretném átölelni a világot. Kemény: Ördögök, tündérek. Karinthy: Nevető betegek. Földi: Urak és szolgák. Tersánszky: Kakuk Marci szerencséje. Nádas: Negyedszer férjnél. Heltai: Hol hibáztam el? jelentek meg), kötetenként fűzve 53 lei minden könyvkereskedésben vagy Lepagenál: Chui.

SPORT KÖZLÖNY

Toma Aurel győzött Newyorkban

Newyork. Tegnap este bonyolították le élénk érdeklődés mellett Toma Aurel román ökölvívó bajnok és Richard Librandi amerikai ökölvívó mérkőzését, amelynek hatodik menetében Toma Aurel technikai k.o.-val győzte le kitűnő ellenfelét. Toma Aurel pompás technikájáért nagy ünneplésben részesítették.

Továbbra is az Arsenal a favoritja az Angol Kupának

— Tizenhat mérkőzés szerepel a negyedik fordulón —

Szombaton kerül sorra az Angol Kupa IV. fordulója. 32 csapat áll még a kupában s szombaton 16 mérkőzést játszanak le. Természetesen több I. ligabeli csapat is játszik, mégpedig I. ligabeli ellen is. Az Arsenal továbbra is nagy favorit. Szombaton a bajnokságban sereghajtó Manchester United ellen játszik a londoni csapat. Az Arsenal a pályaválasztó s alighanem simán nyeri a mérkőzést. A legnagyobb küzdelem alighanem a Derby County—Brentford mérkőzésen lesz. Az Everton, a másik londoni csapat is pályaválasztó s alighanem győz a Sheffield Wednesday ellen, amely szintén I. ligabeli. Nagy küzdelem lesz a Preston NE—Stoke City mérkőzésen, amelyen két egyforma képességű I. ligabeli csapat kerül szembe egymással.

Azok a mérkőzések, amelyeken I. ligabeli II. ligabeli ellen játszik, a következők: Bolton Wanderers—Norwich City, Wolver-

hampton Wanderers—Sheffield United. Mindkettő az I. ligabeli játszik otthon.

I. ligabeli csapat III. ligabeli ellen a következő mérkőzéseken játszik: Luton Town—Sunderland (persze idegenben is a Sunderland a favorit), Grimsby—Walsall (a Grimsby könnyen nyerhet), Manchester City—Accrington Stanley, Millwall—Chelsea, West Bromwich A.—Darlington.

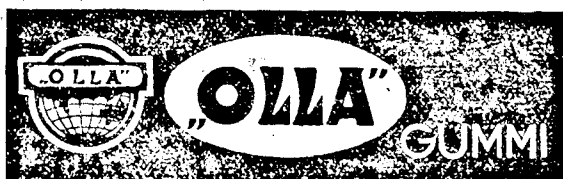
II. ligabeli II. ligabeli ellen: Burnley—Bury, Tottenham (a titkos favorit!)—Plymouth.

III. ligabeli III. ligabeli ellen: Swansea Town—York City, Coventry—Chester, Exeter—Leicester City. (Itt a III. ligabeliek közül csak az Exeter játszik otthon.)

A kupa legnagyobb esélyét továbbra is az Arsenalban látják az angol fogadók.

A Londonban megjelenő The Sporting Life szerint a következők az esélyesek szombaton: Arsenal, Bolton, Burnley, Coventry City, Everton, Leicester City, Grimsby, Sunderland, Manchester C., Chelsea, Preston, Swansea T., Tottenham H., West Bromwich, Wolverhampton. A lap szerint a Derby County—Brentford mérkőzés nyit.

Szombaton egyébként két bajnok is sorra kerül az I. ligában. A The Sporting Life szerint a Charlton favorit a Middlesbrough ellen, míg a Liverpool—Leeds United mérkőzés nyit.



„OLLA”-Preservatív Egészsége érdekében ne fogadjon el „OLLA” helyett más óvszert, mert azok értéktelen imitációk. „OLLA” huszonhat állam egészség-égetővé.

Gyorskorcsolyázó világbajnokságok Davosban

Davosban most bonyolítják le a női gyorskorcsolyázó világbajnoki és a férfi Európa-bajnoki versenyt. A női versenyben német részről Ruth Miller, a férfi-bajnokságban Sanders és Sames indulása bizonytalan. Norvég részről Engestangen, Stakerud, Haraldsen, Mathisen és Krogh, illetve Leila Schou Nielsen és Synnöve Lie, finn részről pedig Verne Lesche indul.

Brazília a délamerikai futballtorna valészínű győztese

Buenos Aires. A délamerikai labdarúgó-bajnokság meccsei során Peru és Chile csapatai 2:2 arányban döntetlenül mérköztek egymással. A következő mérkőzésen a gyengén szereplő Uruguay újabb meglepetést okozott — de most azzal, hogy 3:2 arányban legyőzte Argentínát, amely így teljesen elvesztette bajnoki reményeit és így Brazília a torna biztos győztesének tekinthető.

O Bodola és David sérültek. Pinteá, a CAO Crişana vegyes csapat kitűnő fedezetjátékosa levelet írt Oradea-ra, amelyben közli, hogy Bodola és David még a bordeaux-i mérkőzésen megsérültek. David a szemén, Bodola pedig a száján sérült meg és a játékosok nem sulyos, de kellemetlen sérüléseit Párisban vették kezelés alá.

O Kocsis Ferenc ismét a Hungáriában. Kocsis Ferenc, a budapesti Hungária hátvédje, aki kölcsönjátékosként a III. Ker. FC.-ben szerepelt az elmúlt idényben, tavasztól ismét a Hungária színeiben fog szerepelni. Kocsis még „fiatal”, mindössze 32 éves és így van némi „főrdő” Mándival, a Hungária veterán hátvédjével szemben.

Sepi a Ripensiában?

Bucuresti. Sepivei, a Venus volt válogatott középcsatárával kapcsolatban, mint ismeretes, a legkülönbözőbb hírek jelentek meg. A Gazeta Sporturilor közlése nyomán most az a hír látott napvilágot, hogy Sepi átadásával kapcsolatban a Venus a Ripensiával folytat tárgyalásokat és a két egyesület már meg is állapodott volna Sepi váltságdíja összegében. A kitűnő válogatott center csak júniusban kerül hivatalos átigazolásra, azonban a Venus játékedélyt fog adni Sepinek a Ripensia barátságos mérkőzéseire. Azok a hírek tehát, amelyek Sepinek a Chinezulba való gravitálásáról szóltak, nem egyebek légbőlkapott koholmányoknál.

Szűz Mária megjelent előtte álmában — elvesztette beszélőképességét

Egy odorheiu-i leány különös esete

Odorheiu-ról jelentik: Az „Universul” közli az alábbi odorheiu-i jelentést: Énkné szenciát keltett városzerte az az eset, mely a Mihai Viteazul-ucca 20. szám alatt Radó Judit 15 éves leánnyal történt. Tegnap este a fiatal leány nyugodtan megvacsorázott és lefeküdt. Éjszaka 12 órakor a szülők kétségbeesett segélykiáltásokra lettek figyelmesek. Berohantak a szobába. A fiatal leány minden izében reszketett és egy érte mes szó nem jött ki a száján. Papírt és ceruzát tettek elébe és a leány remegő kezekkel azt írta fel, hogy álmában megjelent Szűz Mária, aki azt mondta, hogy 5 évre elveszti hangját és csak 20 éves korában nyerheti vissza beszélőképességét és hiába megy orvoshoz addig.

A „csoda” híre hamarosan elterjedt a környéken és Radóék háza azóta valóságos bucsujáró hely lett.

Legujabb jelentéseink:

Halálos ítéletet kért az ügyész a Radek-per valamennyi vádlottjára

Trockij cáfolja a vádlottak beismerő vallomását — A harmadik szovjet-monstreper: a Bucharin-ügy kerül rövidesen napirendre

Moszkvából jelentik: A Radek-perben, mint ismeretes, az ügyész halált kért a vádlottak fejére. A vádbeszéd elhangzása után a védők felszólalására került a sor. Kniázev védője azt fejtegette, hogy védené saját gyengeségének és befolyásolhatóságának volt az áldozata és

nem tudott ellenállani a japán kémek megkönyékezésének.

Arnold vádlott védője azt hozta fel, hogy védené a Trockij-szervezet halállal fenyegette meg és kényszerítette a rombolási terv végrehajtására. Arnold azonban az utolsó pillanatban mindig elvesztette bátorságát és egyetlen esetben sem követett el büncselekményt.

Az egyik francia hírszolgálati iroda rigai jelentése szerint a tavasz folyamán újabb nagyarányú trockijista pert fognak tárgyalni Moszkvában. A harmadik nagy per fővádlottai

Bucharin, az Izvesztija volt főszerkesztője, Rykov, a népbiztosok tanácsának egykori elnöke és Sergius Sedov, Trockij fia lesznek.

A Matin brüsszeli jelentés szerint közli, hogy Krasnojarszkban letartóztatták Trockij nővérét és unokaöccsét. Trockij nővére a legutóbbi nagy per során nemrég halálraítél és kivégzett Kamenevnek volt az első felesége.

Trockij ma ismét nyilatkozott Mexikóban. Kijelentette, hogy

egy szó sem igaz abból, hogy Pjatakov Berlinből repülőgépen hozzámert volna Norvégiába,

ahol annyira őrizték, hogy mégcsak nem is beszélhetett volna vele. A tárgyaláson a vádlottak előre elkészített séma szerint történtek. Az egész vád és a bünygyi eljárás nem volt más, csak ürügy arra, hogy Sztalin a Németország elleni uszítást megszervezhesse.

Pontosan előre elkészített terv szerint rendezték meg a nyilvános tárgyalást.

Nem az első eset, hogy Sztalin ilyen színjátékot alkalmaz külpolitikai céljaira. Az egész bűnpernek kizárólag külpolitikai vonatkozásai vannak.

Kommunista tüntetés a belga külügy-miniszter ellen

Egy új szélsőbaloldali belga politikai csoport: „Trockij híveinek” zajos bemutatkozása

Brüsszelből jelentik: A szociálista-párt gyűlést tartott, amelynek során felszólt Spaa volt külügyminiszter is. A külügyminiszter beszédét a kommunisták, valamint a „forradalmi szociálisták”, akik magukat „Trockij híveinek” mondják, állandó közbeszólásokkal és valóságos tütykoncerttel zavarták. Több-ször hangzott fel a kiáltás:

— Küldjétek ágyukat Valenciának!

A külügyminiszter beszédében védelmébe vette kormánya politikáját és kijelentette, hogy Blum híveitől dicséretet kapott és azt mondták neki, hogy: megmentetted számunkra a békét, ugyanakkor pedig őt és kormányát a sarba rántják.

Spanyol-Guinea átpártolt a felkelő nemzeti-csapatokhoz

A milícia tagjai hajókon menekültek haza az egyik szomszédos francia gyarmatról

Marseilleből jelentik: Ma délelőtt egy francia hajó futott be a marseillei kikötőbe és milicistákat hozott Spanyol Guineából. A kormányhű milicistákat elmondották, hogy Spanyol Guinea kitarított a madridi kormány mellett egészen addig, amíg néhány nappal ezelőtt a nemzetiekkel tartó hadihajók jelentek meg a gyarmat egyik kikötőjében. A hadihajók csapatokat szállítottak partra és a kormányhű milicistákat elűzték. A milicisták egyik szomszédos francia gyarmatra menekültek és onnan érkeztek most Marseillebe. Spanyol-Guinea területe 28 ezer négyzetkilométer, 200 ezer lakosa van, akik főképpen kaucsuk-termesztéssel és elefántcsontszedéssel foglalkoznak.

A madridi kormány azt jelentette egyébként ma délelőtt, hogy csapatai nagy győzelmet arattak Madrid mellett és csaknem egészen elfoglalták a Nyugati Parkot. A nemzetiek ezt a hírt cáfolják és teljesen valótlannak mondják.

— Nem akarok Blum mögé bujni, — mondotta beszédében Spaa — de együttérzek vele.

Nem ad bérbe gyarmatot Portugália Németországnak

Lisszabonból jelentik: A portugál kormány hivatalos közleménye szerint nem felelnek meg a valóságnak azok a hírek, hogy Portugália bérbeadta volna Németországnak Angola gyarmatot és nem is szándékozik ilyen tervvel foglalkozni.

A szerkesztésért:
Dr. STAUBER JÁNOS
felel.

APRÓ HIRDETÉSEK.

Az AMERIKA vendéglőben
Calea Saguna és Str. Ep. Ciorogariu
sarok) 547
ma dísznőtoros vacsora
Cigányzene.

ALKALMAZÁS

BEVEZETÉST különféle számszámok eladására ügynököket keresek, ki az Ardeal-i vaskereskedő cégeket átadandó látogatja. Cim a kiadóban. 632

OKTATÁS

Román órákat vennék magyarul is beszélő egyéntől. Dr. Wernerne, Str. Alexandrii. 642

LAKÁS

BUTOROZOTT ebédlő zongorával, háló, fürdőszoba, konyhával kiadó, külön is. Cim a kiadóban. 658

Újonnan épült házban
Str. Consistoriului 10a, alatt, Tache Ionescu-uca sarkán, 3 szobás, előszobás és fürdőszoba, modern lakás május 1-re kiadó. Bővebbet Dr. Luta ügyvédi irodában, Bul. Reg. Ferdinand No. 7. 619

Megánház, modern, 6 szoba, háló, mellékhelyiségek, belvárosban, májusra, esetleg áprilusra kiadó. Bővebbet Dancu patika, nagy kórházzal szemben. 649

ÖZLETEK

TARNOVA község piacsterén vegyes és rövidára kereskedés, valamint a hozzá tartozó ház azonnalra bérbeadó. Cim: Cociuba Todor, Tarnova. 612

VÉTEL ÉS ELADÁS

Elsőrendű száraz tűzfát búkk, oser, gyertyán faiban oszón szállit: Kneffel Károly és Fia fa és szénüzlete. 664

Rövid zongora eladó. Butorüzlet, Palatul Cenădan. 574

EGY súlyosítás Singer varrógép alig használt, eladó. Cim a kiadóban. 613

Aranyat, ezüstöt, szőnyegeket, butort, varró és írópeceket, egész lakásberendezéseket magis áron vásárolunk. Zálogtárgyak elhelyezését a timisoarai zálogházban felelősség mellett vállaljuk, zálogokra előleget nyújtunk, hoszabbításokat olcsón vállalunk. „Tempo” biztosit Arad, Fischer Eliz-palota (Libr. Diecezana mellett.) 5880

REGÉNYEKET veszek. Pengős. Kétpengős, Hárompengős, Szines, Pesti Hírlap stb. Centrál Papírüzlet, Metianu u. 11. 641

EGY nagy oszlop-furógép, motorhajtású, eladó. Márton, Str. Vasile Stroiescu No. 16—18. 648

KÖLÖNFÉLÉK

Beraktározási raktárban mindenféle ingóságok jutányosan beraktározhatók, eladások is közvetlenül, melyekre előleg is felvehető. Eladó könyvszekrény, fehér 1/2 rézággyak, egy nagy üvegfa, 4 üllőke, perz aszönygek, 1 asztal, Str. Moise Nicoara 9—11. 617

EGY HIM és egy nőstény sárga „Dog” kutya találatot. Atvehető Micalacea Vechi, Str. Dreptăți No. 3. 643

Rádióműsor

— Romániai időszámítás. —

SZOMBAT, JANUÁR 30.

București. 6.30: Ritmikus torna, hírek, reggeli hangverseny gramofonlemezek, háztartási és gyógyászati tanácsok. 13.00: Időjelzés, kulturális közlemények, sport, vizálásijelentés. 13.10 Déli hangverseny. Szórakoztató könnyű zene, gramofonlemezek. 14.10: Időjelzés, időjárásjelentés, tőzsde, bel- és külföldi hírek. 14.30: A hangverseny folytatása. 15.00: Utolsó hírek. 15.15: „Strajer”-ek órája. 18.00: Katonazene. — 19: Időjelzés, időjárásjelentés, időserü közlemények. 19.10: Román zene, a Julea zenekar közreműködésével. Énekel: Mia Braia 19.50: Rádióegyetem. 20.10 A hangverseny folytatása. 21.00: Rádió posta. 21.15: A rádió jazz zenekarának esti hangversenye. Énekel: Cristian Vasile. 22.30: Hírek, sport. 22.45: A Jean Marcu zenekar esti hangversenye. At vitel a „Splendid Parc” étteremből. 23.45: Hírek a külföld számára francia és német nyelven. 23.55: Utolsó híradás.

Budapest I. 7.45: Torna. Utána: Hanglemezek. 8.20: Étrend. 11: Hírek. 11.20: Sas Ede elbeszéléseiből. (Felolvasás.) 11.45: Flamand festők művei. (Felolvasás.) 13: Déli harangszó. 13.05: Sch. Solt Etel és Kerényi György énekel (zongorakísérettel.) Közben kb. 13.30: Hírek. 14.20: Pontos időjelzés, időjárás és vizálásijelentés. 14.30: Országos Postászenekar. 15.40: Hírek, érend. 17.15: Harsányi Gizi meséi. 17.45: Pontos időjelzés, időjárásjelentés, hírek. 18: Mit üzen a rádió? 18.30: Közvetítés a Rajna-cukrászdából. Kalmár Rezső szalonötösének műsora. 19.20:

A polgárság megszervezése a Megalom céljaira. 19.45: Rácz Aladár cimbalmozik, zongorán kíséri Rácz Aladárné. 20.10: Földi Mihály elbeszélése. 20.40: Az Operaház tagjaiból alakult zenekar. Vezényel Dohnányi Ernő. — Strauss János hangverseny. 21.40: Hírek. 22—1: Rádióból. Rendező Bánóczy Dezső dr. Szünetben kb. 23: Időjárásjelentés. 1.05: Hírek.

Budapest II. 18—18.45: Hanglemezek. 18.50—19.15: Mezőgazdasági félóra. 19.40—20.15: A gazdasági szabadság első hirdetője. (Quesnay, a fiziokrata) 20.25—21: Ország Tivadar hegedű (zongorakísérettel.)

Belgrád. 13: Rádiózenekar. 14.15: Népdalok. 18.20: Dalok. 18.50: Rádiózene kar. 19.40: Lemezek. 20.50: Milojevics szerzemények. 23: Népdalok. 23.30: Vendéglői zene. 24—0.30: Tánclémezek.

Bécs. 8.10—9: Filmlemezek. 11.50: Parasztzene. 13: Könnyű lemezek. 14.15: Csajkovszkij: IV. szimfonia. 15: Paderewski lemezek. 20.15: Ebenstein Viktor zongorázik. 21.10: Riedinger: Egy kor és most — rádióegyveleg a rádió zenekar vegyeskar. népzenei egyes és énekszólisták előadásában. 23.25: Jazz. 0.30: Hírek.

Berlin. 17: Stuttgart. 19.15: Elbern: Kis népdalkantáta. 20.15: Welter: I. zongoraverseny. 20.30: Nardini: D-dur hegedűszonáta. 21.10: Nagy rádiózene kar. 23.30: München. 1—2: Tánclémezek.

Kassa. 11.05: Lemez. 18.35: Lemez. 18.40 Magyar műsor. Szepessy-Gábor M. énekel, a Dallos zenekar kísérettel. 20.50: A 14. gy. e. fuvószenekara.

Milano. 18.15: Táncczene. 21.40: Muszorgszkij: Godunov Boris, háromfelvonásos opera. Utána táncczene.